



XVI. KERÜLETI ÚJSÁG

AZ ÖNKORMÁNYZAT LAPJA • www.bp16.hu
XXXI. évfolyam 19. szám • 2022. október 5.



Népszámlálás 2022



Részletes információkat a népszámlálással kapcsolatban a 2-3. oldalakon olvashatnak!

ONLINE MÁR KITÖLTHETŐ A NÉPSZÁMLÁLÁSI KÉRDŐÍV, ÉLJENEK A LEHETŐSÉGGEL!



Átadták a Margaréta óvoda Monoki utcai részlegének udvarát

A szalagot Bíró Tamás, a kivitelező vezetője, Vámos Melinda, a szülők képviselője, Kovács Péter polgármester, Horváth-Veress Zsófia intézményvezető és Antalóczy Csaba, a körzet önkormányzati képviselője vágta át.



Akcióban az egészség

**Akciós szórólapját
keresse a postaládájában.**



**NAGYICCE
PATIKA**

Veres Péter út 11.
Állandó ügyelet

**TORONY
PATIKA**

Csömöri út 117.
Kényelmes parkolók

**PALLASZ
PATIKA**

Rákosi út 90.
Kényelmes parkolók

**SASHALOM
PATIKA**

Veres Péter út 32-34.
HÉV-megállónál

A Gyöngy Patikák teljes listája megtalálható a www.gyongypatikak.hu honlapon.

ONLINE MÁR KITÖLTHETŐ A NÉPSZÁMLÁLÁSI KÉRDŐÍV, kérjük éljenek ezzel a legegyszerűbb és leggyorsabb lehetőséggel!

A népszámlálásban való részvételhez összegyűjtöttük az azal kapcsolatos leggyakoribb kérdéseket és a legfontosabb információkat.

MIÉRT VAN SZÜKSÉG NÉPSZÁMLÁLÁSRA?

Azért fontos és szükséges tízévente népszámlálást végrehajtani, hogy pontos és részletes képet kapjunk Magyarország népességének nagyságáról, demográfiai jellemzőiről, egészségi állapotáról, iskolázottságáról, foglalkoztatottságáról, nemzeti és vallási összetételéről, élet- és lakáskörülményeiről.

KIK VESZNEK RÉSZT A NÉPSZÁMLÁLÁSBAN?

A népszámlálás eredménye akkor hasznos, ha mindannyian részt veszünk a népszámlálásban, hiszen ekkor kapunk pontos képet hazánk lakosságáról. A népszámlálásban való részvétel a népszámlálási törvény 2018. évi C. törvény szerint köteleességünk is, mely szerint kérdőívet kell kitöltenie

- mindenkinek, aki Magyarországon él;
- azoknak is, akik átmenetileg (12 hónapnál rövidebb ideig) külföldön tartózkodnak;
- a külföldieknek, ha legalább 3 hónapja Magyarországon tartózkodnak.

A népszámlálási törvény 2018. évi C. törvény szerint a NÉPSZÁMLÁLÁSBAN KÖTELEZŐ A RÉSZVÉTEL!

Minden háztartásnak egy **LAKÁSKÉRDŐÍVET** és annyi **SZEMÉLYI KÉRDŐÍVET** kell kitölteni, ahányan a lakásban laknak.

Fontos, hogy a lakáskérdőívet minden, a tulajdonunkban álló, de adott esetben nem lakott, üresen álló lakásról is ki kell tölteni, az arra a címre érkezett felkérőlevél alapján.

A NÉPSZÁMLÁLÁS MENETE:

A NÉPSZÁMLÁLÁSRA – AZ ALÁBBI IDŐRENDI FELOSZTÁS SZERINT - **OKTÓBER 1. ÉS NOVEMBER 28. KÖZÖTT KERÜL SOR.**

1. A népszámlálási kérdőívet számlálóbiztos segítségével is ki lehet tölteni az **internetes felületen október 1. és 16. között.**
2. Azokat a háztartásokat, amelyek október 16-ig nem töltik ki interneten a kérdőívet, **számlálóbiztosok keresik fel október 17. és november 20. között.**
3. Akik november 20-ig nem teljesítik adatszolgáltatási kötelezettségüket, **végző esetben november 21. és 28. között a Polgármesteri Hivatalban** (Havashalom u. 43.) jelentkezve tehetnek ennek eleget.

Amennyiben valaki **segítséget igényel** a kérdőívek internetes kitöltéséhez, október 1. és 16. között az alábbi két helyszínen készséggel állnak minden XVI. kerületi lakos rendelkezésére:

- Polgármesteri Hivatal – munkanapokon 8-tól 18 óráig (1163 Budapest, Havashalom u. 43.), tel.: 06-1/401-1400
- Napraforgó Család- és Gyermekegészségügyi Központ – az intézmény nyitvatartási idejében (1163 Budapest, Cziráki u. 22.), tel.: 06-1/403-0001, 06-1/403-2122

Alábbi intézményeinkben **kizárólag nyugdíjas lakosok kérhetnek segítséget** a kitöltéshez:

- 1. sz. Idősek Klubja, „Reménysugár” Gondozási csoport – telefonos egyeztetést követően (1165 Budapest, Veres Péter út 109.), tel.: 06-1/407-2816
- 2. sz. Idősek Klubja, „Derűs Alkony” Gondozási csoport – telefonos egyeztetést követően (1162 Budapest, János u. 49.), tel.: 06-1/405-4615
- 3. sz. Idősek Klubja, „Segítőkéz” Gondozási csoport – telefonos egyeztetést követően (1164 Budapest, Vidámvásár u. 7.), tel.: 06-1/400-3198
- „Borostyán” Idősek Klubja – telefonos egyeztetést követően (1161 Budapest, Érsekújvári u. 7-13.), tel.: 06-1/401-0516

Népszámlálás 2022 KSH KÖZPONTI STATISZTIKAI HIVATAL

Oktober 1-jén indult a népszámlálás!

Töltsd ki egyszerűen, interneten a kérdőívet október 1. és 16. között a **nepszamlalas2022.hu** oldalon!

Keresse a kitöltéssel kapcsolatos információkat tartalmazó postai levelet 2022. szeptember 26-tól a postaládájában!

A kérdőív kitöltése mindenki számára kötelező!

További információ a **nepszamlalas2022.hu** oldalon

06-80/080-143 kapcsolat@nepszamlalas2022.hu

Számlálóbiztosok jelentkezését várjuk!

jelentkezési határidő: október 10.

Fontos információ, hogy a szeptember utolsó napjaiban kézbesített **postai felkérő levél** tartalmazza azt a **12 JEGYŰ EGYEDI BELÉPÉSI KÓDOT**, amellyel a kérdőívkitöltő felületre lehet belépni, majd önállóan kitölteni a népszámlálás kérdőívét.

Ha valaki nem találja az egyedi belépési kódot, akkor a **belepes.nepszamlalas2022.hu** oldalon tud újat igényelni, ügyfélkapus azonosítást követően.

Az igénylés során az elektronikus űrlapon meg kell adnia:

- az e-mail címét, amelyre a kód meg fog érkezni;
- azt a lakcímet, amelyre vonatkozóan a kérdőívkitöltés történik.

Ne feledjék, a népszámlálás közügy, az abban való részvétel kötelező!

Forrás: nepszamlalas2022.hu
DR. CSOMOR ERVIN sk.
jegyző, népszámlálási felelős

TOVÁBBI INFORMÁCIÓK: nepszamlalas2022.hu



(+36-80)-080-143

kapcsolat@nepszamlalas2022.hu



Népszámlálás 2022

Feleljünk,
egymásért!

Népszámlálás 2022



HIVATALOS ÉRTESÍTÉS

Budapest 16. ker.
Népszámlálás u. 14.
1168

BELÉPÉSI KÓDOT TARTALMAZI
ŐRIZZE MEG A LEVELET!



Tisztelt Hölgyem/Uram!

A 2018. évi CI. törvény alapján Magyarországon a 2022. október 1-jén fennálló állapot alapulvételével a **természetes személyekről és a lakásokról nép- és lakásszámlálást** tart a Központi Statisztikai Hivatal.

A népszámlálás hazánk legnagyobb, mindannyiunk életét érintő statisztikai adatgyűjtése. A népszámlálás során gyűjtött adatok alapvetően határozzák meg a jövőnket, megbízható alapot nyújtanak az országunkat, a településeinket és a közvetlen lakókörnyezetünket érintő legfontosabb döntések előkészítéséhez.

A népszámlálási törvény értelmében **az adatszolgáltatás kötelező**.

A lakásról és a háztartásban élő valamennyi személyről kérdőívet kell kitölteni. A kérdéseket bármelyik nagykorú személy megválaszolhatja. Kérjük, hogy levelünk tartalmáról tájékoztassa az Önrel egy háztartásban élőket.

Töltse ki egyszerűen, interneten a kérdőívet!

2022. október 1–16. között
látogasson el a
belepes.nepszamlalas2022.hu
weboldalra!

Írja be a belépési kódját:
KHFF WLJN CMSS
és töltsse ki a kérdőívet!

Az interneten kitöltők között
naponta 5 db, egyenként
100 000 forint értékű
vásárlási utalványt sorsolunk ki!

Ha nincs lehetősége az internetes kitöltésre, **2022. október 17. és november 20. között számlalóbiztos** keresi fel Önt, akivel közösen kitölthetik a kérdőívet.

Kérdése van?

Keressen minket az **ingyenesen hívható +36-80-080-143** telefonszámon,
vagy írjon nekünk a kapcsolat@nepszamlalas2022.hu e-mail-címre.

A népszámlálással kapcsolatban részletes információt talál a www.nepszamlalas2022.hu honlapon.

Adatvédelem

A Központi Statisztikai Hivatal...



Központi Statisztikai Hivatal
1525 Budapest, Pf.: 51.

DÍJ HITELEZVE – TAXE PERCUE
Magyar Posta

HIVATALOS ÉRTESÍTÉS

www.nepszamlalas2022.hu

Népszámlálás 2022

HIVATALOS ÉRTSÍTÉS

Budapest 16. ker.
Népszámlálás u. 80.
1168



Senki sem maradhat fűtés nélkül

A szomszédunkban zajló háború, az Európai Unió több sebből is vérző szankciós politikája, illetve a kedvezőtlen világpiaci folyamatok drasztikusan megemelték mindannyiunknak az áram és a gáz árát. Ezért is volt jó hír a kertvárosi házban élő, egy mérőórát használó, több családból álló lakóközösségeknek, hogy a kormány biztosította számukra a rezsicsökkentett áramot és gázt. Az önkormányzat a gyors ügyintézésel segít az érintetteknek, mi több: a nyugdíjasokra gondolva bevezették az úgynevezett KERTVÁROSI LAKÁSREZSI-TÁMOGATÁST.

Kezdjük is ez utóbbival! Bár az önkormányzatot magát is érzékenyen érinti az energiaárak növekedése, a polgármester mégis fontosnak tartotta, hogy az állami támogatás mellett a kerület is támogassa a legkiszolgáltatottabb réteget, az egyedül élő nyugdíjasokat, illetve a nyugdíjas házaspárokat. Hiszen ők azok, akik nem tudnak több jövedelemre szert tenni, ráadásul gyakran régi családi házakban élnek: ezeknek nincsenek megfelelő szigetelése, nincsenek modern nyílászárók, és hiányzik belőlük a korszerű fűtés is. Számukra vezették be október 1-jétől a Kertvárosi lakásrezsi-támogatást, amely a kerületi lakosok számára nem jár költségnövekedéssel, hiszen a támogatásként kifizetendő összeg az önkormányzat költségvetésében, annak módosításával rendelkezésre áll. Cserébe kevesebben választják majd a környezetet szennyező fűtési formákat, és csökkennek az egészségügyi költségek is, hiszen a támogatást igénybe vevők nem kényszerülnek a fűtés csökkentésére vagy kikapcsolására.

DRÁGULÁS MEGFELEZVE

A támogatás összege a havi rezsiköltség (gáz- és villanyszámla) növekményének az 50 százaléka, de maximum évi 360.000 Ft. Másként megfogalmazva: a 2021. augusztus – 2022. július hónapokra vonatkozó rezsiköltség átlaga és a bemutatott számlák különbözetének a fele, de legfeljebb 30 000 Ft, ha havonta diktálják a fogyasztást, havi legfeljebb 50 000 Ft.



A Kertvárosi lakásrezsi-támogatás azoknak a nyugdíjasoknak adható, akik a XVI. kerületben bejelentett lakóhellyel rendelkeznek, életvitelszerűen is itt laknak, akár önálló ingatlanban, akár többgenerációs lakásban, amennyiben a másik lakásban közeli hozzátartozó él. A nyugdíjas kérelmezőnek vagy háztartása valamely tagjának rendelkeznie kell az áramra vagy a gázra, illetve mindkettőre vonatkozó szerződéssel, de az sem kizáró ok, ha lakóhelyén a lakásrezsi fogyasztást a közös költség vagy szolgáltatási díj tartalmazza. Feltétel az is, hogy vele együtt legfeljebb egy másik nyugdíjas, például há-

zastárs élhet, vagy a háztartás valamely tagját ápoló, ápolási díjban/ápolási támogatásban részesülő és kereső tevékenységet nem végző személy. De az is belefér még, ha egy kiskorú, illetve középfokú nappali tanrendű iskolai képzésben részt vevő, de legfeljebb 21 éves nagykorú személy (tanuló gyermek, nevelt unoka) él a kérelmezővel. Az egy főre jutó jövedelem pedig nem haladhatja meg a 170 000 forintot (statisztikai adatok szerint Kertvárosban 1167 embernek van a nyugdíja 170 000 Ft alatt).

KÉRELEM ÉS IGAZOLÁSOK

Ahhoz, hogy valaki hivatalosan is jogosulttá váljon a támogatásra, kérelmet kell benyújtania. Ehhez egy nyomtatványt kell kitölteni, és papír alapon vagy elektronikusan a Polgármesteri Hivatal Szociális és Szociális Intézményi Irodájához (1163 Bp., Havashalom utca 43.) el kell juttatni. A kérelemhez csatolni kell mindazt, amik az előbbi feltételeket igazolják: jövedelemigazolást (lehet nyugdíjszelvény vagy a folyószámla kivonata), a kérelem benyújtása előtt utoljára érkezett szolgáltatói gáz és/vagy áram számlát, illetve a közös költséget vagy szolgáltatási díjat tartalmazó igazolást. Valamint a támogatás összegének megállapításához csatolni kell az utolsó teljesen rezsivédett éves időszakról, azaz 2021. augusztus – 2022. július hónapokra vonatkozóan a havi gáz és/vagy áram számlákat, vagy a társasház, illetve lakásszövetkezet igazolását a befizetett közös költség összegéről, önkormányzati bérlakás esetén az önkormányzat igazolását a befizetett szolgáltatási díj összegéről.

EZER FORINT FELETT

Aki jogosulttá válik, úgy kaphatja meg a támogatást a következő hónapokban, hogy mindig tárgyhónapban, vagyis előző hónapban bemutatja az aktuális, szolgáltatói gáz és/vagy áram számlát, valamint az előző havi rezsiszámla befizetését igazoló dokumentumot (ha a szolgáltatásokat a közös költség/szolgáltatási díj tartalmazza, akkor azok számláit, befizetését). Fontos feltétel, hogy a 2021. augusztus – 2022. július hónapokra vonatkozó átlagos rezsiköltség és a bemutatott számlák különbözete alapján a támogatás összegének el kell érnie az ezer forintot.

Vegyünk néhány példát! Sokan fizetnek átalányt a gázért. Ez augusztus 1-jéig 10 és 20 ezer forint között mozgott, az új számlák már gyakran ennek háromszorosáról, 30-60 ezer forintról szólnak. Ha konkrét számokat veszünk alapul, akkor az utóbbi esetben a különbözet 40 ezrebből 20 ezer forint jár a kérelmezőnek Kertvárosi lakásrezsi-támogatásként. Az előző esetben 10 ezer forint a támogatás. Mindkettőhöz hozzá jöhet a villanyszámlák különbözete a maximális 30 ezer forintig.

BEÉPÍTETT TETŐTÉR

A kormány is igyekszik enyhíteni a rezsigondokon. Egy szeptemberi rendelettel azokon segít, akik egy fedél alatt, de több lakásban élnek, és az ingatlanban nincs mindenkinek külön gázórája. Azt már eddig is tudni lehetett, hogy a társasházak esetében lakásonként jár az olcsó, hatásági áras gáz, akkor is, ha központi fűtés működik az épületben, most viszont megoldották a többgenerációs családi házak és ikerházak rezsicsökkentését is.

Az új szabály szerint ott, ahol legfeljebb négy lakás osztozik egy mérőórán, és az ingatlan se nem társasház, se nem lakószövetkezet,

az átlagfogyasztás mértékéig (havi 144 köbméterig, éves szinten lakásonként 1729 köbméterig) mindenkinek külön-külön jár a hatósági áras gáz.

A könnyítés azokra is vonatkozik, akik a családi otthonteremtési kedvezménnyel beépítették a ház tetőterét. Vagyis így többszörözhető a rezsicsökkentett áron elfogyasztott gáz mennyisége.

HATÓSÁGI BIZONYÍTVÁNY

Az érintett lakóközösségek dolga annyiban nehezebb, mint a saját mérőórával rendelkezőké, hogy esetükben a kedvezmény nem automatikus, hanem azt külön kérni kell. A fogyasztóknak a jegyzőhöz kell beadniuk az erről szóló kérelmet (Kertvárosban lapzártánkkor ezt már több 1350 házra adták be). Ez a nyomtatvány egyébként az önkormányzatok honlapjáról letölthető, és nem csak személyesen, de online formában is benyújtható. Fontos, hogy az űrlaphoz minden esetben mellékelni kell alaprajzot vagy fotókat is az ingatlanról. Erre azért van szükség, mert a kedvezményt csak olyan lakásra adják meg, amely törvény szerint is „önálló rendeltetési egységnek” számít, tehát amely méreteit, szellőzését, funkcióját, kötelező helyiségeit tekintve is megfelel a szabályoknak. Egy vizesblokk nélküli, ablaktalan tároló vagy egy fűtött garázs például hiába külön bejáratú egység, biztosan nem számolható el önálló lakásként, nem érdemes kérni rá a kedvezményt.

Ha sikerült beadni a szükséges papírokat, a jegyző a kérelem beküldésétől számítva nyolc napon belül kiállítja az olcsó gáz igénybevételére jogosító hatósági bizonyítványt, és ezt a papírt kell a gázszolgáltatóhoz eljuttatni, amely a nyilatkozat feldolgozását követő hónap elsejétől már kedvezményesen fog számlázni.

NAGYCSALÁDOS KEDVEZMÉNY

A kormány egyébként saját magán kezdi a spórolást, ahogy Gulyás Gergely miniszter az egyik szeptemberi kormányinfón már beszélt róla: huszonöt százalékos gázcsökkentést írnak elő az állami intézményekben.

A lakosság számára az átlagfogyasztásig továbbra is fenntartják a rezsicsökkentést, de mindenkit arra kérnek, hogy a gázzal és az árammal óvatosan bánjanak. A spórolást segítő, tűzifaprogramot is indít a kormány, és nem fognak emelkedni a távhőárak sem. Mindezen túl a három vagy többgyerekesek számára nagycsaládos gázárkedvezmény is elérhető augusztus óta, ezt viszont nem az önkormányzatnál, hanem az illetékes kormányhivataloknál kell igényelni, a szükséges űrlap pedig az államkincstár honlapjáról tölthető le. A Miniszterelnökséget vezető miniszter kijelentette továbbá, hogy a téli időszakban is biztosítják az oktatási intézmények energiaellátását, vagyis biztosan nem zárnak be az iskolák és óvodák.

KISZLER FERENC

ITT SEGÍTENEK ÖNNEK:

A Kertvárosi lakásrezsi-támogatásért folyamodók a kerület **Szociális és Szociális Intézményi Irodájához** (1163 Bp., Havashalom utca 43., Földszint 1.) fordulhatnak kérdéseikkel.

Vagy hívhatják az irányítószám szerinti telefonszámokat:

1161-es irányítószám: **401-1428;**

1162-es irányítószám: **401-1429;**

1163 és 1164-es irányítószám: **401-1682;**

1165-ös irányítószám: **401-1568**

TÁJÉKOZTATÓ FŰTÉSI TÁMOGATÁSRÓL

Budapest Főváros XVI. kerületi Önkormányzat
Képviselő-testületének a szociális és gyermekvédelmi települési támogatásokról szóló 1/2015. (II. 23.) önkormányzati rendelete értelmében

**a nyugdíjasok és nagycsaládosok
fűtési költségeihez való
hozzájárulásként
fűtési támogatás adható.**

Az erre irányuló kérelmet minden év
**OKTÓBER 1. NAPJÁTÓL NOVEMBER 15. NAPJÁIG
LEHET BENYÚJTANI**

az e célra rendszeresített nyomtatványon.

A határidő elmulasztása jogvesztő,
igazolásnak helye nincs!

A nyomtatvány átvehető

a XVI. kerületi Polgármesteri Hivatalban
(1163 Budapest, Havashalom u. 43.),

vagy letölthető az Önkormányzat weboldaláról:

[https://www.bp16.hu/ugyek/
szocialis-es-gyermekvedelmi-ugyek](https://www.bp16.hu/ugyek/szocialis-es-gyermekvedelmi-ugyek)

A támogatás megállapítása jövedelemfüggő, az egy főre eső jövedelem a legméltányosabb esetben sem haladhatja meg a 76.950 forintot. A pontos jövedelmi határok és egyéb feltételek a kérelem nyomtatvány tájékoztató részén olvasható.

A fűtési támogatás összege
december, január, február, március
hónapokra havi 4 000 forint.

A támogatás egy összegben,
január hónapban kerül folyósításra.

**A kérelmet benyújtani személyesen
vagy postai úton lehet**

a Polgármesteri Hivatal
Szociális és Szociális Intézményi vagy
Ügyfélszolgálati Irodáján.

BŐVEBB INFORMÁCIÓ a

+36 1 4011-429, -568, -682, -428-as
telefonszámokon kérhető.

XVI. KERÜLETI ÚJSÁG

A BUDAPEST FŐVÁROS XVI. KERÜLETI ÖNKORMÁNYZAT KÉTHETI LAPJA

Megjelenik 34 500 példányban

Felelős kiadó, főszerkesztő:

Mészáros Tibor (+36-30/260-0507)

Tördelőszerkesztő: Szűcs Angéla

Korrektor: Grób-Gönczi Mónika

Levélcím: 1163 Budapest, Havashalom u. 43.

E-mail: tibifoto@t-online.hu

Szerkesztőségi fogadóóra hétfőn 14 és 15 óra között

a Jókai utca 6. szám alatt található irodaházban.

Nyomás: Mediaworks Hungary Zrt. www.mediaworks.hu

Felelős vezető: Bertalan László nyomdaigazgató

Terjesztő: DMH Magyarország Lapterjesztő Kft.

Cím: H 1119 - Budapest, Fehérvári út 84/a.

Hirdetésfelvétel: 06-20-982-5352 vagy

hirdetes@bp16.hu

A szerkesztőségünkbe beküldött kéziratokat szerkesztve jelentetjük meg, illetve fenntartjuk a jogot a kihagyásukra. Kéziratokat, fotókat nem tartunk meg, és nem küldünk vissza. Fenntartjuk a jogot az apróhirdetések szerkesztésére vagy - hely hiányában - kihagyására. A lapunkban megjelenő cikkekhöz a fotókat a cikkek szerzői készítik. A fotós nevét csak az ettől eltérő esetekben közöljük.

A XVI. kerületi Önkormányzat központi száma:
4011-400 vagy 4011-408.

A testületi ülésről jelentjük

Az ülés szomorú megemlékezéssel kezdődött, Kovács Péter polgármester tájékoztatta a testület tagjait és a hallgatóságot, hogy 84. életében elhunyt lovag vitéz Palla László, kerületünk díszpolgára, a Magyar Politikai Foglyok Országos Szövetségének egykori elnökségi tagja, a XVI. kerületi szervezet korábbi elnöke. A Himnusz eléneklése után néhai díszpolgárunk tiszteletének egy perces néma felállással adóztak a jelenlévők.



A testület az első között döntött arról, hogy Gáspár József, nemrégiben listán bekerült képviselőt az Egészségügyi és Szociális Bizottság, valamint a Kerületfejlesztési és Üzemeltetési Bizottság tagjává választja. Munkájához sok sikert kívánunk!

Szeptemberi rendes ülésén, soha nem látott mértékű támogatásról döntött a testület! A polgármester javaslatára a Kertváros vezetése megszavazta, hogy az önkormányzat a lakásrezsi-növekmény havi összegének 50 százalékát, de éves szinten legfeljebb 360 ezer forintot átvállal a 170 ezer forintnál alacsonyabb összegű ellátásban részesülőknek.

A támogatás már október 1-jétől igényelhető az önkormányzat honlapján fellelhető pályázati űrlap kitöltésével – tekintet nélkül arra, hogy valaki a fővárosi, mindössze havi 2-4 ezer forint összegű segélyt igénybe veszi-e vagy sem.

Az infláció emelkedése, az Ukrajnában zajló háború és az elhibázott szankciós politika következményei, valamint a körülöttünk lévő, elhúzódó bizonytalan helyzet nem csupán a magánembereket érinti. Az egyre inkább elszabaduló energiaárak az önkormányzatok, az önkormányzati intézmények működését, üzemeltetését is befolyásolják. Így a jelentősen megemelkedő rezsiköltségek, a prognosztizálható árak miatt szükségessé vált a költségvetés módosítása. Az Önkormányzat rezsiköltségei – végső menedékesként – csu-

pán erre az évre kivetítve, 160-200 millió forinttal emelkedtek. És ez csupán a Polgármesteri Hivatal és az intézményhálózat, az önkormányzati cégek ebben a számításban nem szerepelnek.

Ennek kifizetése, az árakkal és az inflációval való lépéstartás csak úgy lehetséges most, hogy a testület – nagyon előrelátóan – jelentős tartalékokról döntött a költségvetés eredeti elfogadásánál.

Jelenleg zajlik a gázközbeszerzés, a Bizottság már ki is írta, az áram közbeszerzésénél pedig úgynevezett tanácsadó segítségét veszik igénybe, aki majd jelzi, hogy mikor és melyik intézményre érdemes kiírni a közbeszerzést.

Azonban polgármester úr tájékoztatt mindenkit, hogy az infláció emelkedése két területen is plusz bevételt generál az Önkormányzatnak. Az iparüzésiadó-bevétel árbevétel alapján működik, így amennyiben az árak emelkedésével magasabb a bevétel, magasabb az abból befizetett adó is. A kerület másik többletbevételi forrása pedig a pénzeszközök bankbetétként való lekötéséből származik. Amíg ez az év elején 1-2 %-os kamatot jelentett, most akár 10-11 %-ot is. Ez több 10 millió forintot, százmillió forintnál is több plusz bevételt generált.

Mindezek mellett azonban egyéb intézkedésekre is szükség van, ezért a testület döntött az építmény- és telekadó mértékének megemeléséről is. Mint ismeretes, ehhez

az adófajtához 10 éve nem nyúlt az Önkormányzat, most is csupán az infláció mértéke alatt emeltek. Jó hír, hogy nem szüntetik meg azoknak a kisvállalkozóknak a – bizonyos négyzetméterig megszabott – mentességét, akik saját házukba vannak bejelentve.

Módosult a szociális szolgáltatásokról, a személyes gondoskodás keretébe tartozó gyermekjóléti alapellátásokról és a szociálpolitikai kerekasztalról szóló rendelet is, az energiaárak és a bölcsődei étkezés napi nyersanyagnormájának változása miatt, a bölcsődei gyermekétkeztetés önköltsége, valamint az intézményi térítési díjak is emelkedtek.

Változás történt a Rácz Aladár Zene-, Tánc-, Képző- és Iparművészeti Alapfokú Művészeti Iskola intézményi tanácsába delegált önkormányzati tag személyében, az Önkormányzatot ezúttal Gáspár József képviseli.

A testület döntött a Napraforgó Család- és Gyermekjóléti Központ intézményvezetői munkakörének kiírásáról is, a magasabb vezetői poszt 2023. február 15. napjától egészen 2028. február 14. napjáig tölthető majd be.

Ahogy minden évben, idén is csatlakoztunk a Bursa Hungarica Felsőoktatási Önkormányzati Ösztöndíjpályázathoz, a pályázat rögzítésének és az önkormányzathoz történő benyújtásának határideje: 2021. november 5.

A testület soron következő ülése október 15-én lesz.

K.A.



BUDAPESTFŐVÁROS XVI. KERÜLETI ÖNKORMÁNYZATA PÁLYÁZATOT HIRDET A NAPRAFORGÓ CSALÁD- ÉS GYERMEKJÓLÉTI KÖZPONT CSALÁDSEGÍTŐ MUNKAKÖRÉNEK BETÖLTÉSÉRE MAGASABB VEZETŐI (INTÉZMÉNYVEZETŐI) MEGBÍZÁSSAL, az alábbiak szerint:

A közalkalmazotti jogviszony időtartama: határozatlan idejű közalkalmazotti jogviszony.

A magasabb vezetői megbízás időtartama: 2023. február 15 – 2028. február 14-ig, 5 év határozott időre szól.

A foglalkoztatás jellege: teljes munkaidő.

A munkavégzés helye: az intézmény székhelye: 1163 Budapest, Cziráki utca 22. és telephelye: 1165 Budapest, Sasvár utca 101.

A vezetői megbízással járó lényeges feladatok:

Az intézmény által nyújtott gyermekjóléti szolgáltatás és családsegítés irányítása, koordinálása. A munkáltatói feladatok ellátása, a szakszerű és jogszerű feladatellátás biztosítása, a fenntartóval és intézményeivel való kapcsolattartás, együttműködés, a folyamatos és precíz adminisztráció, adatszolgáltatás biztosítása.

A pályázati feltételekről, a pályázat részeként benyújtandó iratokról, igazolásokról, a vezetői megbízással összefüggő igazolandó feltételekről, valamint az illetményről és a juttatásokról **minden részletre kiterjedő tájékoztatás olvasható az Önkormányzat honlapján a bp16.hu/hirek/allas linkre kattintva.**

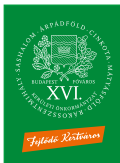
További információt nyújt: Müller Kinga Szociális és Szociális Intézményi irodavezető (mullerkinga@bp16.hu, tel: +36-1-4011-733).

A pályázatot Budapest XVI. kerületi Polgármesteri Hivatal Szociális és Szociális Intézményi Irodájához kell eljuttatni zárt borítékban. Cím: 1163 Budapest, Havashalom u. 43.

A borítékra kérjük ráírni: a pályázó nevét, címét, és „Pályázat a Napraforgó Szolgálat intézményvezetői megbízására.”

A pályázat benyújtásának határideje: 2022. október 28. 12 óra.

A pályázat elbírálásának határideje: 2022. december 7.



Budapest Főváros XVI. kerületi Önkormányzat az Innovációs és Technológiai Minisztériummal együttműködve, az 51/2007. (III.26.) Kormányrendelet alapján kiírja a 2022. évre

"A" TÍPUSÚ PÁLYÁZATI KIÍRÁS

a Bursa Hungarica Felsőoktatási Önkormányzati Ösztöndíjpályázatot felsőoktatási hallgatók számára

a 2021/2022. tanév második és a 2022/2023. tanév első félévére vonatkozóan.

"B" TÍPUSÚ PÁLYÁZATI KIÍRÁS

a Bursa Hungarica Felsőoktatási Önkormányzati Ösztöndíjpályázatot felsőoktatási tanulmányokat kezdeni kívánó fiatalok számára

A pályázat célja: a Bursa Hungarica Felsőoktatási Önkormányzati Ösztöndíjrendszer (a továbbiakban: Bursa Hungarica Ösztöndíjrendszer) célja az esélyteremtés érdekében a hátrányos helyzetű, szociálisan rászoruló fiatalok felsőoktatásban való részvételének támogatása.

A pályázók köre:

Az A-típusú ösztöndíjpályázatra azok a települési önkormányzat területén lakóhellyel rendelkező, hátrányos szociális helyzetű felsőoktatási hallgatók jelentkezhetnek, akik felsőoktatási intézményben (felsőoktatási hallgatói jogviszony keretében) teljes idejű (nappali munkarend) alapfokozatot és szakképzettséget eredményező alapképzésben, mesterfokozatot és szakképzettséget eredményező mesterképzésben, osztatlan képzésben vagy felsőoktatási szakképzésben folytatják tanulmányaikat.

A B-típusú ösztöndíjpályázatra azok a települési önkormányzat területén lakóhellyel rendelkező, hátrányos szociális helyzetű fiatalok jelentkezhetnek, akik a 2022/2023. tanévben utolsó éves, érettségi előtt álló középiskolások; vagy felsőfokú végzettséggel nem rendelkező, felsőoktatási intézménybe még felvételt nem nyert érettségizettek, és a 2023/2024. tanévtől kezdődően felsőoktatási intézmény keretében teljes idejű (nappali munkarend) alapfokozatot és szakképzettséget eredményező alapképzésben, osztatlan képzésben vagy felsőoktatási szakképzésben kívánnak részt venni.

A pályázatbeadáshoz a Bursa Hungarica Elektronikus Pályázatkezelési és Együttműködési Rendszerben (EPER-Bursa rendszer) egyszeri pályázói regisztráció szükséges, melynek elérése: <https://bursa.emet.hu/paly/palybelep.aspx>

A pályázat rögzítésének és az önkormányzathoz történő benyújtásának határideje: 2022. november 3.

A beérkezett pályázatokat az illetékes települési önkormányzat bírálja el 2022. december 5-ig:

MINDKÉT PÁLYÁZATRÓL RÉSZLETES INFORMÁCIÓK OLVASHATÓK az Önkormányzat honlapján: <https://www.bp16.hu/hirek/palyazati-felhivasok>

Szeptember 23-án köszöntötte Kovács Péter polgármester kerületünk sokat megélt lakóját, a 90 éves Zsuzsa nénit.



Az örökifjú hölgy 1978 óta él a kerületben. Dolgozott varrónőként, de megfordult a Magyar Postánál és ügyintézőként segítette több hazai vállalat munkáját is. Fiatal korában néptáncolni járt. Egész életében tartózkodott a káros szenvedélyektől, mai napig ellátja magát, és ha teheti, saját maga jár bevásárolni és gondozza cirmos cicáját. Elméjét kereszt-rejtvényfejtéssel tornáztatja, sokszor hamarabb írja tele az újságot, minthogy az újabb lapszám megjelenne, ráadásul gond nélkül olvas szemüveg nélkül is. Egy lánygyermek, két unokája van.

Isten éltesse sokáig egészségben, szeretetben!

GUETH ÁDÁM



Kedves Olvasó!

Elmesélem nagyapám kedvenc viccét, amelyet minden egyes ünnepi ebédnél megosztott velünk, abban a tévhitben, hogy most halljuk először. Azaz nem is a viccet osztom meg Önökkel, hanem annak megvalósult változatát, amelynek hús-vér emberek voltak a szereplői az egyik kerületi élelmiszerüzletben, ahol a jégcsapreteknek aznap éppen „csak” 399 forint volt darabja. A retkek azonban méretben jelentősen különböztek egymástól, mégis minden darab ugyanannyiba került. Egy ősz hajú hölgy közelített a zöldségek felé, miközben odaszólt – talán lányának, vagy menyének –, hogy vesz egy jégcsapretket. – *De jó nagy legyen!* – érkezett az utasítás a családtagtól. Az ősz hajú hölgy csak akkor látta, hogy már csak egy darab igazán méretes fehér retek díszel a dobozban, meg még egy másik jóval kisebb. Szinte már nyúlt volna érte, amikor egy másik retekszerető majdnem futva érkezett a zöldséges gondolához, és szinte hősünk háta mögül nyúlt az áhított portéka felé, kivette előle azt az egyetlen nagyot, és már ment volna tovább. Ám felbuzgott a szemtanúk igazságérzete, és olyan szavak is elhangzottak, hogy „pofátlanság” meg „neveletlenség”, majd mások is bekapcsolódtak az alkalmi törvényszék munkájába, de volt ellentábor is. A gátlástalan elkövető gúnyosan megkérdezte a kárvallottat: – *Miért, maga melyik darabot vette volna ki a dobozból?* – *Ha tudom* – érkezett a válasz –, *hogy valaki már kiszemelte magának a nagyobbát, akkor biztosan a kisebbiket vettem volna el.* Erre jött a mindent megoldó válasz: – *Hát ott van, vegye el!* Tényleg nincs új a nap alatt. Igaz nagyapám verziójában két barát egy kétszemélyes tál fölött futtatta végig ezt a gondolatmenetet a kisebb és a nagyobb hússzelet birtoklása ügyében, de a logika azonos. Meg valljuk be, az arcátlanság is.

MÉSZÁROS TIBOR

Befejeződött a Naplázs-program

Lezárult a Fejlődő Kertváros fejlesztési terv egy újabb nagyszabású beruházása. Átadták a három elemből álló, összefoglaló néven Naplázs-programként emlegetett kivitelezés objektumait. Eből az alkalomból egy egész délutános rendezvényt tartottak a Naplás-tó partján sok érdekes látnivalóval.

Kovács Péter polgármester ismertette a 2018-ban elkezdett munkálatok részleteit. Elmondta, hogy megtörtént a tó partjának rendezése. Kiépítették a kerékpárutat 381 méter hosszúságban 35 millió forint ráfordítással. Pihenőteraszokat alakítottak ki, melyekről remek kilátás nyílik a tóra, és ezzel párhuzamosan felújították az útburkolatot is. Az ide látogatók kényelme érdekében parkolót hoztak létre 200 gépkocsi számára. Kiépítettek 1 kilométer vízvezetékot, hogy a kerékpárosoknak és a sétálóknak vezetékes ivóvizet biztosítsanak, továbbá megoldják a szintén újonnan épített Naplázs-büfé, valamint a hozzá tartozó nyilvános mosdó vízellátását is.

A tó melletti erdőben 2021-re felépült a XVI. kerületi Önkormányzat és a Pilisi Parkerdő Zrt. együttműködésével a 21 méter magas kilátó, amelyről egészen a Gödöllői dombságig lehet ellátni, szép kilátás nyílik a tóra, valamint az azt szegélyező erdőre is, és amelyet átadása óta közel 100 ezren látogattak meg a belépésszámláló tanúsága szerint, az erdő pedig több bográcsolóhellyel és pihenőpaddal gazdagodott.

Létrejött továbbá a Rákosmenti Mezei Őrszolgálat gondozásában a Kertvárosi Tanyaudvar, amely megnyitása óta töretlen népszerűségnek örvend. Itt a kertvárosi környezetbe beékelődve egy tenyérnyi hamisítatlan vidéki hangulat és környezet várja a látogatókat. Megismerhetik a hajdani tanyák őshonos háziállatait, haszonnövényeit, veteményeskertjét és gyümölcsfáit. A gyerekek nagy örömeire valószínűleg hoztak létre a mezőőrök saját kivitelezésben. Lakik itt három békés parlagi szamár, számtalan fehér, fogolyszínű, sárga és kendermagos magyar tyúk, fekete és fehér erdélyi kopasznakú, kacsa, liba, pulyka, fogoly, fácán, szőke mangalica, parlagi kecske, gyimesi racka és cigája juh, a kőrödzők közül pedig egy pár kárpáti borzderes. Nem csoda, hogy –



akár a kilátót – a Tanyaudvart sem csak kerületünk lakói látogatják.

A Naplázs-program összköltsége 417 millió 117 ezer forintot tett ki.

Az átadás alkalmából az Önkormányzat gazdag programot kínált a tóparton melynek része volt a futballkapura lövés erejének mérése, kerületünk ifjú virtuóza, Kuti Róbert hegedűkoncertje, vezetett séta a tó körüli tanösvényen, a Budai Projekt Zenekar rock- és blues koncertje, síkfutás és Fel a kilátóba verseny időméréssel a Nordic Walking „földi helytartója”, Bisztrai György rendezésében, végül pedig Fekete Mátyás akusztikus koncertje is. A természetéről és a környezetvédelemről Gózon Ákos tudományos újságíróval, a *Természet Világa* és az *Élet és Tudomány* főszerkesztőjével lehetett konzultálni. Kitelepült a Tanyaudvar is állatsimogatóval, kecskével, baromfikkal, számtalan kitömött állattal és egy 50-60 literesnek tűnő bográccsal, amelyben csülkös káposzta készült. Jelen volt a Madártani és Természetvédelmi Egyesület is. Nyerges Gyula a Naprendszer titkairól és gigantikus méreteiről beszélt az érdeklődőknek, kézműves foglalkozásról pedig a XVI. kerületi Nagycsaládosok Egyesülete gondoskodott.

Közben Szász József alpolgármester kihirdette a Naplás-fotópályázat eredményét is. A harmadik díjat Ibrányi Zoltán gyönyörű ellenfényes fotójával, a *Magányosan* című képpel érdemelte ki. A második Rátkai Ildikót és az első helyezett dr. Cserháti Szabolcsot a kilátó geometriája ragadta meg. Rátkai Ildikó egy fekete-fehér képen a kilátó egy részletét mutatta be, dr. Cserháti Szabolcs pedig egy úgynevezett halszem objektívvel tette még érdekesebbé a geometriai alakzatokat.

MÉSZÁROS TIBOR



Újabb óvodakert a felújítottak között

Mielőtt Horváth-Veress Zsófia intézményvezető köszöntötte az átadáson megjelent vendégeket, kollégái azt javasolták, csak annyit mondjon: a látvány önmagáért beszél, és ebben a mondatban benne lesz minden. Ő azonban azért kitért a részletekre is.

Az óvodavezető elmondta, hogy nagy megelégedésükre az óvodaudvar most olyan, amilyennek legszebb álmaikban elképzelték. Az ide járó közel 140 gyerek igazán szép, színes, ingergazdag környezetben töltheti hétköznapjait. Az új játékok jól szolgálják az egyensúlyérzék és a mozgáskészség fejlődését, van mászófal, csúszda, homokozó, mászóka, hinta, és három pár kisméretű focikapu is elősegíti a gyerekek mozgásigényének kielégítését. Kiemelte, hogy a felújítás alatt végig kitűnő együttműködés volt a fenntartó, a szülők, a gyerekek és az óvodapedagógusok között, és a kivitelező is messzemenően ügykezett figyelembe venni minden kérésüket.

Vámos Melinda a szülői szervezet nevében mondott köszönetet a szép új környezetért. Antalóczy Csaba, a körzet önkormányzati képviselője a polgármesternek köszönte meg, hogy meggyőzte a Képviselő-testületet a felújítás időszerűségéről, az óvoda dolgozóinak pedig azt, hogy a hol kisebb, hol nagyobb kényelmetlenséggel járó munkákat türelemmel és megértéssel viselték.

Kovács Péter polgármester azt emelte ki, hogy a XVI. kerületben – a Képviselő-testület támogató hozzáállásának is köszönhetően – mindig zajlik valamilyen fejlesztés. Ennek forrása a befolyt iparűzési adó, amelynek minden fillérért fejlesztésre költik. Ezt minden válság és nehézség ellenére tovább szeretnék folytatni, így fejlesztés min-



dig lesz a Kertvárosban. A Monoki utcai a nagyobb fejlesztések közé tartozott, hiszen több mint 160 millió forintot fordítottak rá. A költségek azért voltak ilyen magasak, mert nem csak műfűvel borították le az udvart, hanem meg kellett oldani a csapadékvíz elvezetését is. Remélhetőleg jövőre sorra kerülhet az intézmény másik tagóvodájának korszerűsítése is.

Bíró Tamás, a kivitelező vezetője arról számolt be, hogy mintegy 2000 négyzetméter prémium pázsitot fektettek le az óvoda udvarára, amely alatt kétrétegű murvaagy gondoskodik a gyomok és vakondok kártevésének megakadályozásáról, ugyanakkor a jó vízelvezetésről is. Ez az altalaj biztosítja azt is, hogy

a műfű minden négyzetméterére percnként 60 liter vizet tud elnyelni, tehát nagy esőzésekkor is jól működik. Elmondta még, hogy az esővíz elnyeléséről a föld alatt egy 7500 és két 2500 literes víznyelő tartály gondoskodik. Beszámolt arról is, hogy hét új játékot telepítettek az udvarba, két fészekhintát, két rugós játékot, egy babaházat, egy új homokozót és egy máris elsőszámú kedvencé elölépett, csúszdával és mászófállal felszerelt óriásmozdonyt. A műfűréteg alatt minden 90 cm-nél magasabb helyen eséstompító réteget helyeztek el.

Végül Bíró Tamás megajándékozta az óvodát egy speciális műfűkarbantartó géppel.

MÉSZÁROS TIBOR

Európai Mobilitási Hét

Szeptember 20-án, a Hermina úti KRESZ-tanpályán várták a kerület óvodásait. Az Európai Mobilitási Hét keretében szervezett programon a XVI. kerületi Rendőrkapitányság rendőrei tartottak bemutatót a legkisebb korosztály számára a biztonságos közlekedés szabályairól.



ján szabályosan közlekedő polgárok válnak majd belőlük. A program végén a gyermekek tízórai csomagot kaptak, melyet örömmel majszoltak el a sok-sok lerótt kör után.

Az Európai Mobilitási Hét programjaival a kormány a zöld és biztonságos közlekedésre, valamint a klímasemlegesség elérésére szeretné felhívni a figyelmet.

GUETH ÁDÁM

Idősek világnapja

Október 1-je az idősek világnapja. Az Önkormányzat, és intézménye, a Területi Szociális Szolgálat minden évben színvonalas műsorral, finom falatokkal és egy kis figyelmességgel kedveskedik a Kertváros szépkorú polgárainak. Az est háziasszonya ezúttal Paor Lilla előadóművész volt.



Először Kovács Péter polgármester szolt a zömmel ősz hajú közönséghez. Megjegyezte, hogy számára az Idősek Világnapja nem csak azért ünnep, mert együtt lehet az általa nagy tiszteletben tartott idős, nagy tapasztalattal rendelkező korosztállyal, hanem azért is, mert mindig ekkor ünnepli saját születésnapját. Majd komolyabbra fordítva a szót elmondta, azért néz nagy tisztelettel az idősek nemzedékére, mert ők voltak azok, akik egész életük munkájával, gyermekeik felnevelésével, szürke hétköznapiakat, hónapokat, sőt éveket és évtizedeket végig munkálkodva teremtették meg mindazt, aminek az utódnemzedékek ma haszon-



csupa slágerekből álló dalcsoportot. Őket a Liget Táncegyüttes követte. Produkciójukat a feszes ritmus, a lendület, a mosoly, és a vezetőjük, Karácsonyi Éva néptánc pedagógus által beléjük nevelt profizmus jellemezte. Majd következett az est meglepetésvendége, a Kossuth-díjas Osvald Marika. A hangulat addig is vidám volt, de a művésznő temperamentumával, humorával, közvetlen természetességével és persze az előadott operett slágerekkel tovább tudta fokozni az élményt, amiért viharos taps volt a jutalma.

A műsor után a közönség minden tagját megvendégelték egy dobozba csomagolt gasztronómiai meglepetéssel, amelyet

mum évi 360 ezer forintot (havi 30 ezer Ft) az Önkormányzat átvállalja. A támogatásra pályázni kell.

Ács Anikó alpolgármester egy verssel, Aranyosi Ervin *Sose hagyd el magad* című költeményével köszöntötte az ünnepeltek.

Ezután a hallgatóság soraiból Csongár Rózsa a kerületi nyugdíjasok nevében sa-



élvezői – és reméljük folytatói is. Ennek a tevékenységnek az elismeréseképpen az Önkormányzat mindig igyekszik gondoskodni a Kertváros időskorú lakóiról. Ennek jegyében bejelentette, hogy a rezsi-költségek drámai emelkedésére tekintettel mindazoknak, akik az átlag nyugdíj alatti összegből élnek – nettó 170 ezer forint/fő – a rezsi növekményének a felét, de maxi-

ját verssel köszöntötte a polgármestert születésnapja alkalmából, majd Sárk Istvánné Terike is saját művel csatlakozott a köszöntéshez.

Ezután kezdetét vette az idősek tiszteletére rendezett szórakoztató műsor.

Kerületünk lakója, a népszerű énekes, Poór Péter tanítványával, a kiemelkedő tehetségű Rózsás Viktóriával adott elő egy

haza lehetett vinni, de aki akarta, a helyszínen is elfogyaszthatta. Ezen kívül Kovács Péter polgármester, valamint a Képviselő-testület tagjai közül dr. Környeyné Rátz Katalin, Szatmáry László, és Kovács Raymund minden hölgynek átnyújtott egy szál rózsát, az urak pedig egy kis üveg fehérbort kaptak.

MÉSZÁROS TIBOR



Nemzetközi gyakorlatra indultak a Magyar Honvédség katonái

Szeptember 23-án a Magyar Honvédség Újszász utcai Anyagellátó Raktárbázis telephelyéről logisztikai gyakorlatra indultak katonáink. Az ünnepélyes sorakozót és az indulást Kovács Péter, a kerület polgármestere, Solymosi Ferenc ezredes, a Magyar Honvédség Tartalékképző és Támogató Parancsnokság parancsnokhelyettese, és Dolányi Sándor ezredes, az MH Anyagellátó Raktárbázis parancsnoka tekintették meg.



A 92 fős állomány a 2022-es V4 Összhaderőnemi Logisztikai Támogató Csoport validációs gyakorlatán vesz részt Lengyelországban, tanúsítva, hogy elérték a műveleti készenlélet és készek segídekzeni az ország védelmében és a NATO kötelékében. Solymosi Ferenc ezredes beszédében hangsúlyozta, hogy a szomszédban folyó háború és a déli határokon jelen lévő migrációs nyomás miatt különösen fontos a magyar katonák munkája és hivatástudata. A gyakorlat tökéletes összhangban áll a Honvédelmi Minisztérium törekvésével, melynek keretében fokozzák a Magyar Honvédség készenlétét és mozgósíthatóságát. Az impozáns látványt nyújtó konvoj a forgalom ideiglenes megállítása és rendészeti biztosítás mellett zavartalanul hagyta el a Raktárbázis területét. A magyar kontingens a lengyel város, Opole mellett teljesít szakanyagellátási és egészségbiztosítási feladatokat.

GUETH ÁDÁM



2022. OKTÓBER 22. SZOMBAT 15 ÓRA

HELYSZÍNEK:

Tóth Ilonka tér és Tóth Ilonka Emlékház

FŐVÉDNÖKÖK:

DR. KÖVÉR LÁSZLÓ, az Országgyűlés elnöke
KOVÁCS PÉTER polgármester

A MEGEMLEKEZÉS PROGRAMJA:

KOSZORÚZÁS a Tóth Ilonka téren

ÜNNEPI MŰSOR az Emlékház udvarán

EMLEKEZÜNK WITTNER MÁRIA

AZ 1956-OS FORRADALOM SZABADSÁGHARCOSÁRA

ÜNNEPI KÖSZÖNTŐ BESZÉDET MOND:

M. KISS SÁNDOR történész

FÖLDVÁRYNÉ KISS RÉKA történész

DR. KRAJSOVSKY GÁBOR, a Semmelweis Egyetem docense

KÖZREMŰKÖDNEK:

Maczkó Mária, Magyar Örökség-díjas népdalénekes

Sinkovits Vitay András előadóművész

„Musica dolce” – a Rácz Aladár Zeneiskola
művésztanáraiból alakult klasszikus trió

A „Tóth Ilonka 90” című, kerületi iskoláknak meghirdetett
vetélkedő eredményhirdetése, díjátadás

„Tóth Ilonkával az úton” gyalogló verseny
eredményhirdetése, díjátadás

HÁZIGAZDA ÉS MŰSORVEZETŐ:

MÜLLER ILDIKÓ, a Kertvárosi Helytörténeti
és Emlékezet Központ intézményvezetője és

PETROVICS SÁNDOR, a Tóth Ilonka
Szülőházaért Alapítvány elnöke



KERTVÁROSI HELYTÖRTÉNETI ÉS EMLÉKEZET KÖZPONT

Kertvárosi Helytörténeti
KIEK
és Emlékezet Központ

1165 Budapest, Veres Péter út 155-157.

Telefon: +36 1 604 83 42 • E-mail: kapcsolat@helytortenet16.hu • Honlap: www.helytortenet16.hu

[instagram.com/khek_16](https://www.instagram.com/khek_16) | [facebook.com/helytortenet16](https://www.facebook.com/helytortenet16) | twitter.com/KKozpont

CINKOTAI TÁRHÁZ
1164 Budapest, Batthyány Róna utca 16.

KERTVÁROSI HELYTÖRTÉNETI GYŰJTEMÉNY
1165 Budapest, Veres Péter út 155-157.

TÓTH ILONKA EMLÉKHÁZ
1162 Budapest, Állás utca 57.

LOMB ÉS NYESEDÉKGYŰJTÉS

A XVI. kerületi Önkormányzat idén is megszervezi az őszi lomb és nyeseadék begyűjtését.

AZ ELSŐ KIHELYEZÉS IDŐPONTJA: 2022. OKTÓBER 17. (HÉTFŐ)

AZ UTOLSÓ KIHELYEZÉS IDŐPONTJA: 2022. DECEMBER 11. (VASÁRNAP)

A zsákok kihelyezése csak és kizárólag az akció időtartama alatt lehetséges. Az akció időtartamán kívüli közterületi kihelyezés 50.000,- Ft bírságot von maga után!

A begyűjtés hatékonyabbá tétele érdekében az alábbiak betartásához kérjük a tisztelt lakók együttműködését:

- a kihelyezett zsákokba kizárólag kerti zöldhulladékot helyezzenek (pl.: lomb, fa- és bokornyeseadék, gyom, nyírt fű)

- a vastagabb faágakat legfeljebb egy méteresre darabolva, összekötve helyezték ki
- a zsákokat minden esetben kössék be

FONTOS: A zsákok és a kötegelt faágak mérete és súlya egy ember által mozgatható nagyságú legyen!

Bővebb információ a www.keruletgazda.hu honlapon található.



„Kihez mehetnénk? Örök élet beszéde van tenálad.” (János 6:68)

Az Erzsébetligeti Színházban tartották a Keresztény Orvosok Magyarországi Társaságának (KOMT) XXV. országos konferenciáját *Múló és örökkévaló értékek, életek* címmel.

A Keresztény Orvosok Magyarországi Társasága 1989-ben alakult. Ez az egyetlen felekezeti keresztény egészségügyi szervezet. Minden, bármely keresztény felekezetbe tartozó, Krisztust követő egészségügyi dolgozó előtt nyitva áll, minden generációt magába foglal. Tagjaik között hallgatók, rezidensek, aktív dolgozók és nyugdíjasok is vannak.



A KOMT távolabbi célja a kerületi, Krisztusban hívő egészségügyi dolgozók összefogása, helyi csoport létrehozása, mely bátorítást, építést, előre vivő, a betegek komplex gyógyítását segítő szakmai kapcsolatokat is jelenthet.

A konferencia közös énekléssel, minden felekezet által ismert dicsőítő énekekkel kezdődött, majd Vető István cinkotai evangélikus lelkész hirdetett igét.



Balláné dr. Molnár Márta, a KOMT elnöke – tüdőgyógyász a KESZ Erzsébetligeti Tüdőgondozójában – köszöntötte a megjelenteket. Megköszönte mindazok munkáját és támogatását, akik segítettek a konferencia megszervezésében. Elmondta, hogy a XVI. kerületben olyan vezetők dolgoznak, akik szem előtt tartják a krisztusi értékeket, minden embert értékesnek tartanak kortól és nemtől függetlenül, a rászorulókat pedig gondoskodásban részesítik.

Kovács Péter polgármester megerősítette az elhangzottakat, és elmondta, hogy a kerület vezetése igyekszik felismerni a mindennapokban az isteni jelenlétet, így csak annyi dolguk van, hogy haladjanak az általa kijelölt úton, és ha eltérnek attól, időben ismerjék fel, és módosítsanak rajta. Tapasztalatai szerint a hívő ember boldogabb,



kiegyensúlyozottabb, és biztosabb lábakon áll, mint mások. Ezért jó, ha meghalljuk az isteni hívó szót, és engedjük, hogy része legyen életünknek. Különös jelentősége lehet ennek a gyógyító szakmákban dolgozók esetében.

Dr. Kiss Marianna, a Kertvárosi Egészségügyi Szolgálat vezetője azt emelte ki, hogy elsősorban Vető István lelkész igehirdetésének köszönhetően – aki ezzel meghatározta a konferencia at-

moszféráját – ez a rendezvény különbözik minden általa eddig ismert orvos-konferencia légkörétől. A programban nagyon komoly orvosi, lelki és etikai problémákat vettek napirendre, de a vallásos szemlélet ezek megközelítésére is hatással van.



Végül köszöntötte a megjelenteket a KOMT korelnöke, Margitay Eszréb is, aki már a kezdetek óta részese a szervezet tevékenységének. Személyes emlékeit, valamint a hit és a gyógyítás kapcsolatáról kialakult tapasztalatait osztotta meg a hallgatósággal.

A háromnapos konferencia közel negyven témakört tűzött programjára. Ebből csak néhányat tudunk kiemelni, a teljesség igénye nélkül.

Az első napon dr. Velkey György a Bethesda Gyermekkórház 30 éves születésnapjáról, és az ott folyó munkáról beszélt *Munkahely, közösség, gyülekezet, család* címmel.

A második napon – Bíró Botond református lelkész igehirdetését követően – Molnár Márta elnök asszony a KOMT küldetéséről és szolgálati területeiről mondta el gondolatait. A Munkácsi Keresztény Egészségügyi Központ az ukrainai állapotokról adott helyzetjelentést. Csóky András professzor, agysebész, *A bangladeshi szíami ikrek szétválasztása a názáreti Jézus vezetésével* című előadásában foglalta össze a világra szóló orvosi bravúrral és az azt körülvevő visszhangokkal kapcsolatos gondolatait. Csoportokba tömörülve is lehetett témát választani. Gulyás Ádám az idősek élettapasztalatiról és annak átadásáról gondolkodott közösen az érdeklődőkkel, a *Család, a hitvallás és a párkeresés munka mellett* című konzultációban pedig Fischl Anna Tuovi, Rivasz-Tóth Krisztina és Molnár Márta adott támpontokat a fiataloknak.

A zárónapon – Deák László katolikus pap igehirdetését követően – Hirsch Anikó foglalta össze a pandémia családokra gyakorolt hatását, továbbá kitért a „karantén nemzedék” problémáira is. Marozsán Ibolya a COVID-járvány szakmára és lélekre gyakorolt hatásairól beszélt, Csáky Tünde pedig a háziorvos szemszögéből vont le következtetéseket erről a kritikus időszakról. Kerekasztal beszélgetés formájában természetesen szóba került korunk keresztény emberek számára megdöbbentő irányzata, *Biológiai és társadalmi nemek a Biblia és a tudomány tükrében – jelen korunk kihívásai* címmel.

A Keresztény Orvosok Magyarországi Társaságának XXV. konferenciája római katolikus szentmisével zárult, amelyet Szabó József katolikus pap mutatott be.

MÉSZÁROS TIBOR

412-ES KALAZANTI SZENT JÓZSEF CSERKÉSZCSAPAT KÖZLEMÉNYE

2022. OKTÓBER 23-ÁN

MEGEMLÉKEZÉSRA HÍVJUK ÖNÖKET AZ 1956-OS FORRADALOM ÁLDOZATAIRA

MÁTYÁSFÖLDÖN, A 412-ES KALAZANTI SZENT JÓZSEF CSERKÉSZCSAPAT SZERVEZÉSÉBEN.

A magyar nemzet számára ez egy kiemelkedően fontos emléknap, hiszen sokan még ma is élnek azok közül, akik azokban az időben a szabadságért harcoltak, az akkori elnyomás és terror ellen. Szinte mindenki hallott történeteket szüleitől, nagyszüleitől, akik példaként állhatnak előttünk, mert fellázadtak azok ellen akik elnyomták őket és korlátozták a szabadságukat, ezáltal megmutatták nekünk, hogy érdemes kiállni azok a dolgok mellett, amelyekben igazán hiszünk. A Hugonnai Vilma kósa cserkészraj a forradalom áldozatairól emlékezik meg, melyben külön felidézik a kerületünkben származó Tóth Ilona emlékét is.

Sok szeretettel várunk mindenkit

2022. október 23.-án vasárnap a Pilóta utcai templom előtt a

Turul szobornál (Paulheim tér), délelőtt 10 órakor.

Aki koszorút szeretne elhelyezni, kérjük, hogy 2022. október 18-áig jelezze ezt e-mailben Márton Balázsnak (marton.balazs@cserkesz.hu)

Köszönettel: Márton Balázs



Sashalmi búcsú a régi hagyományok nyomán

A Sashalmi Piac Kft. vezetősége szeretné feléleszteni a régi hagyományokkal rendelkező, de évtizedekre háttérbe szorult közös ünnepet, a sashalmi búcsút. Az elképzelésekről Kozma Viktort, a piac vezetőjét kérdeztük.

– A piacon mindig vannak rendezvények, de már régóta dédelgetem azt a gondolatot, hogy életre kellene kelteni a sashalmi búcsút. Régi iratok, fotók és újságok tanúsága szerint utoljára a 70-es években rendeztek búcsút, majd valahogy hosszú időre eltűnt a rendezvény-naptárból. Mindig novemberben, Krisztus Király napjához kötődően a sashalmi Krisztus Király templommal közösen rendezték. November hónap azonban már nem igazán a kültéri rendezvények ideje, ezért Nagy Zoltán plébános atyához fordultam, hogy van-e annak akadálya, hogy előre hozzuk a búcsút szeptemberre. Ő ennek nem látta akadályát, így a szeptember 24-ét szemeltük ki a búcsú időpont-jának. Már délelőtt elkezdődött a program a Tücsök zenekar gyerek-koncertjével. Meggyulladtak a tüzek a lecsófőző verseny résztvevő-inek bográcsai alatt is. Az Energy Dance SE növendékei a mozgás

szermeseinek tartottak bemutatót. A Nemnövekedés 16 csoport & Greenkubátor Egyesület a fenntartható életmódot népszerűsítette. Volt Kézműves gombafarm, a Tom Cat Band két órán keresztül játszott igazi rockzenét, de műsorukban helyet kaptak lágyabb dallamok is, köztük hazai és világslágerek. A lecsófőző verseny eredményhirdetését nagy érdeklődés követte. A 13 csapat közül az első helyet a piacon működő Magyar Hentes csapata szerezte meg. Az extra kategória különdíját a Lecsókommandó nyerte el.

A kedélyek elcsitulása után a Sashalmi Szentlélek Kórus műsora következett, majd Nagy Zoltán plébános vezetésével fáklyás menet indult a Krisztus Király templomba, ahol a menettel érkezők szentmisén vehettek részt. A piaci búcsú rockkoncerttel ért véget.

M.T.



Előző lapszámunkban megígértük, hogy a Kertvárosi Vigasságok főzőversenyéről ejtünk még néhány szót. Íme a beszámoló.

KERTVÁROSI VIGASSÁGOK

A Kertvárosi Vigasságok keretén belül hirdették ki a **Legszebb konyhakert** pályázat eredményét. Ígérünk

szerint most visszatérünk az eredményhirdetésre, hiszen a sikerek mögött sok munka van, a résztvevők megérdemlik, hogy hírt adjunk az eredményeikről.



Nagy csatát hozott a főzőverseny

A második nap reggelén egy közös fákláról gyűjtötták meg sajátjaikat, és vitték az előkészített bográcsaikhoz a tüzet a főzőverseny résztvevői. Ekkor még senki nem gondolt arra, hogy nem ő lesz a győztes, és ahogy már az illatok is kezdtek szétáradni a liget fái között, ez az érzés mindenkiben csak erősödött. Ám a versenyek természetéből adódóan győztes csak egy lehetett közülük. Az eredményhirdetésre délutánig kellett várni.

Miután a csapatok képviselői felsorakoztak a színpadon, és átvették a minden indulónak járó emléklapot, a kóstolástól jóllakott zsűri megkezdte a győzelemre éhes csapatok értékelését.

A zsűri elnöke, Kozma Viktor, a Sasalmi Piac Kft. vezetője foglalta össze tapasztalataikat. Elmondta, hogy számítottak a feladat nehézségére, de olyan pazar ételeket főztek az indulók, hogy talán az eddigi legnehezebb döntéseket kellett meghozniuk. Végül – ha nehezen is – de a következő eredmény született:

III. díjat vehetett át a BKIK. XVI. kerületi tagcsoportja a túrós csuszával felváltott ínycsiklandozó harcsapaprikásuk elismeréseképpen. Jutalmul bronz fakanalat és színházjegyeket kaptak az Erzsébetligeti Színház három különböző előadására, továbbá az Önkormányzat balatonszárszói üdülőjébe egyhetes üdülést négy fő részére.

A II. díjat a Bográcsbetyárok erdei gombás marhapofa raguja érdemelte ki. Díjuk egy ezüst fakanál, háromszor két színházjegy három különböző Erzsébetligeti előadásra, egy 30 ezer forint értékű vásárlási utalvány a BKIK XVI. kerületi tagcsoportja felajánlásával, valamint az Önkormányzat ajándécsomagja volt.



Az I. helyezést egy duplázó, a Martonyi Agro Öko Kft. csapata szerezte meg. Ételük egy szarv nélküli szarvasmarhafajta, az Angus hátszínéből készült Budapest-módra, mangalicaszírban sült burgonyával és serclivel. A Budapest-módra azt jelenti, hogy a hagyományos pörkölt alaphoz a főzés utolsó fázisában zöldborsót, csirkemájat és gombát is adnak. Ez

az étel az emberi ízérzékelés minden receptorát megmozgatja, így egy teljes, harmonikus, hiányérzet nélküli ízlésményt, és általában első díjat eredményez. A díj egy arany fakanál, háromszor két darab színházjegy, egy hetes üdülés 5 fő részére az önkormányzat tusnádfürdői apartmanházában, továbbá az Önkormányzat ajándécsomagja, és a mindenkor győztest megillető vándorkupa.

A zsűri különdíjat is megszavazott, mégpedig a XVI. kerületi Szlovák Önkormányzat csapatának, akik felvidéki tokányukkal nyűgözték le a döntőnököket.



Az értékelésben a kitűnő ízvilág mellett elismerést kapott a hagyománytisztelő is. Ők 30 ezer forintos vásárlási utalványt kaptak a BKIK kerületi tagcsoportja felajánlásával.

Nem tudjuk, mit hoz a jövő, hogyan vészeljük át a válságot, de egy biztos: főzőverseny lesz jövőre is.

M.T.



Szász József alpolgármester ismertette a kiírás feltételeit. Elmondta, hogy 4 kategóriában – balkon, közösségi, mini és normál (50 négyzetméter fölött) – lehetett nevezni. A zsűri minden jelentkező kertjét esztétikusnak, rendezettnak, szakszerűen gondozottnak találta. Öröndes tapasztalat volt, hogy a konyhakertek tulajdonosai törekszenek a minél kevesebb vegyszer használatára, a biokert állapot elérésére. A magas színvonal miatt a helyezéseket csak minimális különbségek döntötték el. Végül a következő döntés született:



Normál kategória: I. hely Szabó Sándorné 20 ponttal, plusz nevezés az országos megmérettetésre. Szintén I. hely 19 ponttal Sallai Sándorné és Krisztina plusz különdíj. II. helyezett 18 ponttal Gerencsér József Péter. III. lett 16 ponttal Vizesi János, a IV. hely 15 ponttal pedig Pető Éváé. Különdíjat kapott Skriba Katalin a magasított ágyásban termesztett veteményeiért, és ugyancsak különdíjat kapott Szilágyi Lászlóné, aki mellesleg a legidősebb kertművelő az idei mezőnyben.

Balkon kategóriában 17 ponttal lett első Király Krisztina, aki esővízzel öntözött paradicsomot nevelt a balkonján.

Közösségi kategóriában a Huncutka Óvoda nyert 17 ponttal, ahol az óvodapedagógusok irányítása mellett a gyerekek munkáját dicséri az első hely.

Az 50 négyzetméter alatti, mini kategória győztese 20 ponttal Rakovszky-Rávai Beáta, akit a zsűri felterjesztett az országos versenyre is. II. helyezett 18 ponttal Kálmán Gergely, III. pedig 17 ponttal Bernák Boda Judit lett.

A nyertesek az Önkormányzat ajándékát, vetőmagot, növénytápot és a veteményeskertekben jól használható egyéb nyereményeket vehettek át.

„Az önállóság ötven éve”

Szeptember 29-én, a Szentmihályi Kulturális Központ adott helyet a Kertvárosi Helytörténeti és Emlékezet Központ jubileumi rendezvényének. A kerület krónikájának számító Kertvárosi Helytörténeti Füzetek immáron 50. számához érkezett, mely a *Rákosszentmihály története II. – Az önállóság ötven éve* címet viseli.

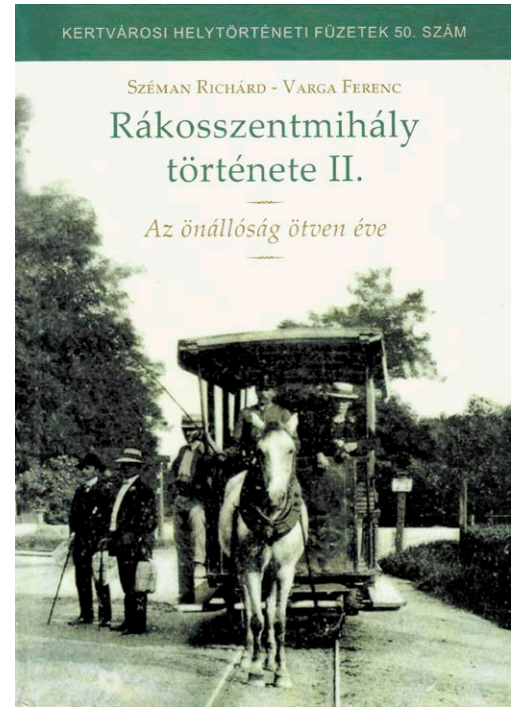
A könyvbemutatón Müller Ildikó, az Emlékezet Központ intézményvezetője köszöntötte a megjelenteket, majd Ács Anikó alpolgármester nyitotta meg a rendezvényt.

A szerzőkkel, Varga Ferencel és Széman Richárd, valamint Szatmáry Lászlóval, a terület önkormányzati képviselőjével Mészáros Tibor, lapunk főszerkesztője beszélgetett. A kötet nem pusztán Rákosszentmihály múltját mutatja be, hanem egyben tisztelgés kerületünk azóta elhunyt kiváló helytörténésze, Lantos Antal előtt, akinek fia és menyee a közönség soraiban foglalt helyet. „Tóni bácsi” korábban megírta a sorozat első kötetét, a *Rákosszentmihály története I. - A kezdetektől az önállóságig* című munkát, és lefektette a második kö-

tet alapjait, befejezni azonban már sajnos nem tudta. Lantos Antal szenvedéllyel és alázattal kutatta szülőföldjét, Rákosszentmihályt. Ezt az alázatot és szakmaiságot kö-



veti Széman Richárd és Varga Ferenc közös munkája, mely korabeli fotókkal és archív anyagokkal gazdagon illusztrált, értékes munka. Tiszteletadásként a második kötet



mottója az első kötet zárógondolatait emeli át: „Legyen e munkám tisztelgés elődeink emléke előtt, akik megteremtették a szívemnek oly kedves szülőföldemet.”

A rendezvény végén lehetőség nyílt a kötet megvásárlására és dedikálására, mely a Kertvárosi Helytörténeti és Emlékezet Központban is kapható. (1165 Bp. Veres Péter út 155-157., Tel: +36-1/604-8342).

GUETH ÁDÁM

Ars Sacra fesztivál

Szeptemberben újra hívta vendégeit az Ars Sacra Fesztivál. A keresztény vallási rendezvénysorozat keretében az érdeklődőket országszerte különböző programokkal – koncertekkel, filmvetítésekkel, előadásokkal – várták.

A fesztivál kerületünkben is megmozgatta a kultúrára szomjazó közönséget. A rendezvénysorozat szeptember 17-én, közös áhítattal vette kezdetét a Budapest-Mátyásföld Szent József Plébániatemplomban, mely a fesztivál további programjainak is a helyszínéül szolgált. Szeptember 20-án a Rácz Aladár Zeneiskola tanárai és növendékei adtak szokásukhoz híven színvonalas koncertet. Az előadókat és vendégeket Gödölle Márton plébános köszöntötte. Az est házigazdájának szerepét Zólyomi Árpád, a Zeneiskola intézményvezetője látta el, aki maga is csatlakozott a zenészekhez egy orgonakíséret erejéig. A koncerten többek között Bach, Liszt és Schubert művei mellett felcsendültek egyéb komoly és népzenei alkotások.

A fesztivál szeptember 22-én folytatódott, ezúttal a Kertvárosi Helytörténeti és Emlékezet Központ szervezésében. Az intézmény nevében a közönséget Müller Ildikó intézményvezető köszöntötte. A 125 éves a tárogató, a magyar lélek hangja elnevezésű hangverseny keretében a közönség egyik legkülönlegesebb és talán leg egyedibb hangszerünkkel ismerkedhetett meg. A tárogató őseit már honfoglaló eleink is ismerték, fontos szerepet töltött be Rákóczi Ferenc



kuruc hadseregében. A rendkívül hangos és éles hangú hangszert a katonák parancstovábbításra használták, 125 évvel ezelőtt azonban jelentős változtatásokon esett át. A harsány népzenei eszközből komolyzenei hangszer vált, de a jazzben is találkozhatunk vele. A reform-tárogatót Erdő Zoltán szólaltatta meg, akit Lisztes Jenő kísért cimbalmon. A két hangszer tökéletes harmóniában áll egymással, a rajtuk játszott darabok pedig visszarepítették a hallgatóságot egy rég letűnt korba. Bár Erdő Zoltán törekszik arra, hogy koncertjein inkább ismeretlen dallamokat adjanak elő, egy slágerré vált dal mégsem maradhatott el a repertoárból. Hiszen, mint tudjuk „Szép vagy, gyönyörű vagy Magyarország, gyönyörűbb mint a nagyvilág.”

GUETH ÁDÁM



Állatvédelmi napok

A Kertvárosi Tanyaudvar két nagy közösségi programot házasított össze, amikor óvodásokat hívtak meg a kerületünk mini állatkertjébe, a Sarjú utca 5-be. Szeptember 16-22-ig tartott az Európai Mobilitási Hét és néhány nappal utána kezdődött az Állatok Világnapja. Ebből az alkalomból Állatvédelmi Napokat tartottak a Tanyaudvarban. Mi a Mátyásfüldei Fecskefészek Óvoda Nyuszi csoportját kísértük el a látogatásra.



A Tanyaudvar előadótermében Szász József alpolgármester fogadta az óvodásokat. Elmondta a kicsiknek, hogy az Európai Mobilitási Hét a környezetbarát közlekedésre és a testmozgás fontosságára kívánja felhívni a figyelmet. A gyerekek nagyon tájékozottak voltak abban, hogy miért is fontos a mozgás, és melyek a legegészségesebb tápanyagaink. Az Állatvédelmi Napok keretében pedig a Tanyaudvar munkatársa, Moharosné Török Zita beszélt a körülöttünk még a városi környezetben is gyakran látható, de vadon élő négy lábú és szárnyas lakótársainkról. A kicsik érdeklődve csodálták a kitömött

őzgidát, vadnyulat, rókát, vagy a szarkát, dolmányos varjút, szajkót, fécánt és az intézmény gazdag állattárában található többi állatot. Majd végigjárták a Tanyaudvar összes háziállatát a kárpáti borzastól a rackajuhokig, a kopasznyakú csirkétől a kacsáig és libáig. A szta-



rok ezúttal is az emberekhez szokott, barátságos csacsik voltak, akik minden szál zöld fűért – amit szigorúan csak a felnőttek nyújthattak oda nekik – nagyon hálásak voltak.

Az Állatok Világnapjához csatlakozott a kerületi rendőrkapitányság is. Ők a helyes állattartás szabályairól, az állatok által okozott közle-



kedési veszélyekről és az állattartással járó kötelezettségekről beszéltek.

Az Önkormányzat szervezésében a Tanyaudvarra látogató gyerekeket egy kisdobozos üdítővel és egy Dörmi-szelettel ajándékozták meg.

M.T.

Őszi Tárlat az Erzsébetligeti Színházban

Szeptember 27-én, az Erzsébetligeti Színház Harmónia termében újra megnyitotta kapuit a Corvin Művészklub hagyományos Őszi Tárlata.



A jelenlévőket Kovács Péter polgármester köszöntötte, Gedeon Péter grafikus és építész pedig a kiállított műveket és alkotóikat méltatta. Sajnálatos módon ez volt az első alkalom, hogy Koltayné Zolder Klára nem lehetett jelen a megnyitón. A Művészklub vezetője idén nyáron hunyt el 84 éves korában, ám az általa lefektetett művészi örökség tovább él a Kertvárosban.

Idén kilencvenhét mű érkezett hetvenhárom alkotótól, ebből hetvennégyet állítottak ki. A művészek szinte teljes szabadságot kaptak az alkotásban, így a világegyetem galaxisain, a híres afgán lányt ábrázoló fotó festménymásolatán át sokféle stílusú és sokféle témájú alkotást tekinthettek meg az érdeklődők. Valamennyi kiállító emléklapban részesült. A tárlaton a három legjobbnak ítélt mű szerzőjét díjazták. A harmadik helyet Dékán Zsóka, a másodikat Apostol Ágnes, az első

helyezést pedig Balla Gemma szerezte meg.

A kiállítás hangulatához illő zeneművekről a Rácz Aladár Zeneiskola Harmónia Csellóegyüttese gondoskodott. A tárlat október 23-ig tekinthető meg.

GUETH ÁDÁM



Október 9. vasárnap 10:30
LEGYÉL TE IS RÉGÉS
A RÓMAI KORI PANNÓNIABAN!

6-12 éveseknek ajánlott történelmi játszótér
Jegyárak: 1600 Ft elővételben, 2800 Ft a helyszínen

Október 9. vasárnap 11:00
Thuróczy Katalin - Arany Tamás
ALICE CSODAORSZÁGBAN
MUSICAL KÉT FELVONÁSBAN



Klasszikus látványvilága, zenei és koreográfiai sokszínűsége, az abszurdra hajló karakterek sokasága, azok színészi ábrázolása önfeledt szórakozást ígér gyermek-, ifjúsági és felnőtt nézőknek egyaránt.

Jegyárak: 2500 Ft, 2800 Ft, 3500 Ft

Október 13. csütörtök, 18:30
VILÁGUTAZÓK: SUHAJDA SZILÁRD expedíciós hegymászó, a K2 ELSŐ MAGYAR MEGMÁSZÓJA „Élményeim a hegyek hegyén”

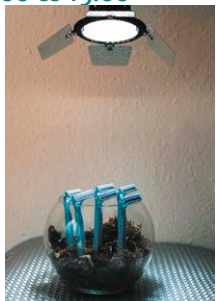
Suhajda Szilárd küldetése oxigénpalack és magashegyi teherhordók alkalmazása nélkül megmászni Földünk öt legmagasabb hegy-csúcsát. Kettőt – köztük a legnehezebbet – már sikerült. Az előadás végén megtekinthetők Szilárd speciális felszerelése és ruházatai, amit az érdeklődők kézbe vehetnek, fel is próbálhatnak.

Jegyár: 1400 Ft

Október 13. csütörtök 16:00 és 19:00
„999”

A Vadász Esélye és a Szerb Antal Színház közös előadása 16 éven felülieknek.

Milyen abszurd helyzeteket szülhet a mindennapi élet, ha a klíma-katasztrófa már bekövetkezett és követ-



kezményei hétköznapjaink részévé válnak? Milyenek ezek a hétköznapok egy kiszámíthatatlan bolygón?

Jegyár: 3000 Ft

Október 14. péntek 19:30
JAZZLIGET:
KOLLMANN GÁBOR QUINTET

Jegyár elővételben: 2800 Ft, a helyszínen: 3300 Ft

Október 16. vasárnap 10:30
KOLOMPOS TÁNCBÁZ
Jegyár: 1200 Ft, családi: 3800 Ft

Október 16. vasárnap 19:00
EGY APRÓ KÉRÉS

az Orlai Produkció vígjátéka kapcsolatokról, viszonyokról, hazugságról és igazságról őszintén és cinkos humorral.



Járó Zsuzsa, Mészáros Máté, Debreczeni Csaba, Szávai Viktória

Jegyárak: 4500 Ft, 5100 Ft, 5600 Ft

Október 18. kedd 18:30
„ÚTRA INDÍTÓ” VILÁGUTAZÓ FIATALOK TANULMÁNYI UTAKON

FEHÉR ANNA DITTA: KALANDJAI A HIMALÁJÁBAN ÉS KÉTYI BALÁZS: A TAMPEREI TUDOMÁNYEGYETEMEN

A belépés ingyenes!

Október 20-21.
KERTVÁROSI BABAHORDOZÓ NAPOK
Részletes program: www.kulturliget.hu

Október 20. csütörtök 19:00
BÉBI.BUMM!

A Bánfalvy Stúdió előadása Fejős Éva regénye alapján Gubik Ági előadásában

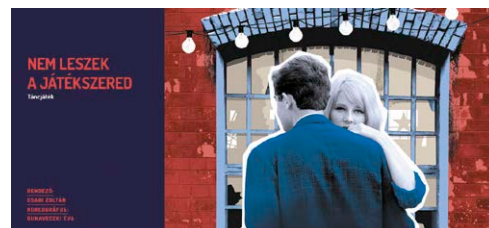
Jegyárak: 3900 Ft, 4500 Ft

Október 22. szombat 11:00
INTERAKTÍV MOCORGÓ MESEKONCERT
az Anima Musicae Kamarazenekarral
A papucsszaggató királykisasszonyok

Váray-Major Zsófia és az Anima Musicae Kamarazenekar művészeinek interaktív koncertje a népmesék világába repít. Zene, tánc és a magyar klasszikus zenék magával ragadó ereje várja a kisgyermekes családokat. A program alatt a gyerekek is aktív részesei, nem csak hallgatói a történetnek, különböző pontokon bekapcsolódnak mozgással, hangokkal.

Jegyár: 1500 Ft, 1800 Ft, családi: 5500 Ft

Október 22. szombat 18:00
NEM LESZEK A JÁTEKSZERED...
SLÁGERMESE A 60-AS ÉVEKRŐL



A Nem leszek a játékszered koncertszínházi előadásunk egykori slágerekkel mesél el egy történetet. Két énekes színész, öt zenész és a Bartók Színház táncmozgatója közösen idézik elénk a már letűnt, de máig ható kort és annak hangulatát.

Jegyár: 4500 Ft, 5100 Ft, 5600 Ft

Október 23.
ÜNNEPI MEGEMLÉKEZÉS ÉS KOSZORÚZÁS a Forradalom Lángja Emlékműnél az Erzsébet-ligetben.



Előadásainkra online is vásárolhatnak jegyet a kulturliget.jegy.hu oldalon!

jegy.hu



Október 6.

100 évvel ezelőtt, október 8-án, a nemzeti gyásznapi nap után két nappal a Rákos vidéke címmel Daniss Győző műkedvelő színész és divattervező, a hetilapban immáron többször adott íráskészségéről is tanúbizonyságot. Vezércikkét megnevezetlenül, de a dátum miatt biztos az aradi vértanúk tiszteletére írta meg – Petőfiről.

A szerző, akinek színészi pályafutása a rákosszentmihályi műkedvelők társaságában kezdődött és később Székesfehérvár, Kecskemét, Nyíregyháza, Kaposvár, Pozsony színpadjain teljesedett ki a harmincas, negyvenes években, majd ő lett a Békés Megyei Jókai Színház igazgatója 1956-os haláláig. A cikket majdnem teljes egészében közöljük.

SZÉMAN RICHÁRD

„(...) Száz évvel ezelőtt, ott a nagy magyar Alföld közepén, egyszerű emberek között gyűlt ki a csillag, de akkor még senki se sejtette, hogy Petrovits mérszárosék újszülötte csillaga leszen a magyar égboltnak; az istenadta, lángelme és lángszív villanását még akkor senki sem látta a polgári bölcső fedett...

Éppen száz évvel ezelőtt pillantotta meg annak a kis mécsnek világát, amely a kiskőrösi kunyhó gerendás szobáját bevilágította

... Száz év előtt jött a világra, két esztendő hátramesgyén, éppen az éjfél órájának kísérteties ütések, a nagy szellem, amely végig futotta meteorpályáját, hogy Fehéregyháza véres mezején tűzbe boruljon. A láng felcsapott, körülölelte a költő szárnyra kelő szellemét, s a szellem elszállt messze világokra, beragyogta Európát, átszállt az óceánon és csodás fényben tündökölt mindenütt és mindenkoron.

Száz év! Az örökkévalóság hegyében egy porszem milliommódra... de mily óriási idő az emberek életében, egy nemzet életében!

Nemzedékek jöttek-múltak; viharok vertek végig országokon, királyi és császári koronák hulltak le... Magyarország e száz év alatt többet élt át, mint eddig félezer éven keresztül. Megküzdötte halálharcát negyvennyolc-negyvenkilencben, majdnem meghalt... Föltámadt! ... Átharcolta a világháborút, legnyomorékabb nyomorékává csonkították és fosztották ki a „győztesek”, kik soha egy csatát nem nyertek és „vörösök”, akik az ördögnél is feketébbek voltak — meghalt; nem, nem halt meg, csak ájultan fekszik; nem, még ájultan sem, csak legyűrve, fojtogatva, torkán rablók kezével csonka kezén, lábán lelketlen bitangok bilincseivel, — de él, él! Él, mert élni akar, élni tud, — nem halhat meg, hiszen hogyan haljon meg nemzedék, melynek Petőfije volt, nemzet, melynek csillagát, Petőfijét, most tudja csak igazán megérteni és születése százéves évfordulóján lélekkel, szívvel könnyekkel és tüzrel ünnepelni!

Amint Petőfi emléke, szelleme nem tud meghalni, úgy nem tud meghalni a nemzet sem, amely ünnepelni tudja.

Gyermekkora ismeretes, eléggé hányatott; szülei elvesztik vagyonukat, mellyel taníttatták, úgy hogy nemsokára szegényes viszonyok közé kerül, végigvándorolja egész Magyarországot, Selmecztől Pápáig, Soprontól Zágrábig... Nyomorúság kíséri mindenütt, mígnem iskolatársai köréből el vágyik a katonalehetet, csaknem sírbatevő útjára... Aztán

KECSKEMÉTI SZÍNHÁZI ÉS SPORT ÉLET

Kecskemét, 1927. december 15. I. évfolyam, 7. szám.



DANISS GYŐZŐ

ARA: 40 FILLER

meg a komédia mosolyog feléje, de a vidéki színtársulatok, amelyben Thalia papjaként áldoz, távol állottak attól a színészettől, melyről Ő álmodott. A színészet megünnepe után a szerkesztőség szűk szobáiban keresi kenyerét, mígnem felvirradnak a márciusi napok, amelynek idusán egyszerre nemzete élére toppan s a Nemzeti Múzeum lépcsőjén eldörgi a „Talpra Magyar”-t és teljes fényben ragyog fel Petőfi szelleme...

Oly rövid élet jutott neki! Huszonhat évet élt! Negyvenkilenc derekán már kozák patkók tapossák ifjú testét...

Ezer év alatt egy ember ér fel ilyen rövid idő alatt a dicsőség és halhatatlanság hegy-csúcsára nemcsak nemzete, hanem az egész világ előtt Hulló csillag volt: felvillant, nagyon rövid ideig ragyogott, lángolt, világított, gyújtott, — azután eltűnt!

Költői talentuma, melyet Isten adott neki, lánglélekkel, izzó magyarsággal, önzetlen hazaszeretettel párosult. Lelkiülete, vérmérséklete legtüzesebb, leggyújtóbb valamennyi kortársa között.

Életviszonyai, családi körülményei, hajlamai nagy, nehéz iskolát járattak végig vele az életben. Nyomorgott az éhezéssel, lelkileg szenvedett a halálvágyig, kóborolt a leron-gyolódásig, a dicsőség fényes felhőiből leesett

a megvetés és népszerűtlenség keserűsége pocsolójába, majd ismét felszállt vissza. És talán soha költőnek versein nem tükröződött úgy vissza élete és lelke, mint Petőfi versein. Ha nem írták volna meg élet- és jellemrajzát, verseiből össze lehetne állítani mind a kettőt. Szíve, lelke, elméje, jelleme benne van verseiben, mert versei mindig azokból fakadtak.

Senki, semmi nem tudta őt meghajlítani, meghódolásra kényszeríteni, rabbá tenni, csak három dolog — szeretete felesége iránt, szeretete költészetére iránt és szeretete a haza iránt.

A fehéregyházi harcmészón két honvédsír domborul. Az egyikben száznál több, a másikban hetven honvéd teste porlad. Vajon hol van az övé?

Nem fér el egyikben sem... az ő sírja egy ország. Az ő sírja a magyar nemzet szíve.

Ahol Petőfi igéi felharsannak: ott megjelenik a költő szelleme, a halhatatlan, az elmúlhatatlan, az örökkévaló, — mert Petőfi él, Petőfi köztünk marad.

Petőfi nem hal meg soha...!”

Kertvárosi Helytörténeti

KHEK

és Emlékezet Központ

KERTVÁROSI HELYTÖRTÉNETI ÉS EMLÉKEZET KÖZPONT

1165 Budapest, Veres Péter út 155-157.

Telefon: +36 1 604 83 42 • E-mail: kapcsolat@helytortenet16.hu • Honlap: www.helytortenet16.hu

[instagram.com/khek_16](https://www.instagram.com/khek_16) | [facebook.com/helytortenet16](https://www.facebook.com/helytortenet16) | twitter.com/KKozpont



CINKOTAI TÁJHÁZ

1164 Budapest, Bathányi Ilona utca 16.

KERTVÁROSI HELYTÖRTÉNETI GYŰJTEMÉNY

1165 Budapest, Veres Péter út 155-157.

TÓTH ILONKA EMLÉKHÁZ

1162 Budapest, Állás utca 57.

A zellerfélék családjába tartozó mediterrán származású konyhaköményt – más néven fűszerköményt – az emberiség már az ókorban is használta.

Az orvostudomány történetében fontos szerepet betöltő, egyik legrégebből fennmaradt orvosi dokumentumban, az ókori egyiptomi *Ebers-papyrusban* is szerepel egy bélféreg ellen javalt orvosság összetevőjeként. Az Ó- és Újszövetség lapjain emésztési zavarokra ajánlják.

Az angol nyelvű szakácskönyvekben a 14. század táján kezd felbukkanni a fűszer. A német népi hagyományban is megtalálható, a hiedelem szerint megvédi a gyerekeket a boszorkányoktól, ezért a szülők egy tál köménymagot a gyermekek ágya alá tettek éjszakára.

Felhasználása a gyógyászatban az ősidők óta változatlan. Emésztést serkentő, epehajtó, étvágyjavító, görcsoldó, szélhajtó tulajdonsága miatt fogyasztják, emellett segít a fáradtságban, illetve a letargiával küzdők is sikerrel használhatják főzetét.

Lippay János *Posoni kert* című 1664-ben megjelent kertészeti témájú kézikönyvében így ír a köményről: *Közönséges fű Magyarországon: és sok helyeken, az réteken terem. A hol pedig ninchen, a kertben vethetni valami jó záros földben, a ki a Napra vagyon fordítva: és így, nagyobb lesz a magva: a ki egy kevésé hosszúságú, jó szaga van, de íze édes csipőske.... Addig nem köll ötet öntözni, míg ki nem kél: hanem az után.*

Lippay a kömény konyhai felhasználásáról is beszámol: *Igen élnek étekben a magvaval: mind húsban, halban, főttben, sültben, böchüben, gyümölcshben, kenyérben, saithban, kolbászban ... mert igen egészséges és kedves illatú.*



A Magyarországon vadon is előforduló kömény felhasználásával kapcsolatban ízelítőként két receptet ajánlanék figyelmükbe:

Szakács mesterségnek könyvetskéje, 17. század

Sült

Ezekből mind sülteket csinálhatni, és csak úgy szárazon feladhatni: tyúk sültve; tehénhús-pecsenye sültve; berbécs hús sültve; bőrös pecsenye, szegfű-lév alája; kolbász, májos; oldalos sültve, sós káposzta melléje; disznó-pecsenye, azt meghinteni köménymaggal, és úgy sütni.

Zilahy Ágnes: Valódi magyar szakácskönyv, 1892.

Köménymagos-leves

Vegyünk egy fazékba 6 személyre két és fél liter vizet, tegyünk bele két kávéskanál köménymagot, egy fej vereshagymát, egy kevés sót és tegyük forni. Amíg forr, készítsünk egy tojásnyi zsirból, egy jó nagy fakanál lisztből szép barnapiros rántást. Mikor a rántás a legforróbb, öntsünk bele egy pohár hideg vizet és mindjárt gyorsan öntsük közé a forró, köménymagos vizet is; keverjük jól el és öt perczig hagyjuk újra főni, akkor vegyük le és szitán szűrjük át, hogy egészen tiszta legyen a leves; tálaláskor tegyünk bele tejfelt és piritott zsemlyeszeleteket.

Szómagyarázat: berbécs: juh, szegfű-lév: szegfűszeges mártás

megtalálható. A Tájháza visszatérve megtekintették a régi paraszti élet emlékeit, a tiszta szobát, a színt, a földművelés eszközeit, és a jellegzetes, gót betűket használó hímezéseket.

A második napon a polgári világ megismerése következett Ó-Mátyásföldön. Megismerték a Corvin Gimnázium jelenlegi épületének történetét, majd közel 20 nevezetes épületet kerestek föl – köztük a kisposta épületét, az Antoinette-nyaralót, a Breslmayer-villát, a Mátyásföldre jellemző Paulheim-nyaralókat, a szecessziós Dozzi-villát, az Erzsébetligeti Színházat és még sok múltat idéző épületet. Majd visszatérve a KHEK központi épületébe a hallottak alapján egy gondolatérképet készítettek, végül pedig kiértékeltek a még elindulásuk előtt megkapott bingo táblákat.

A harmadik napon történelmünk egy sötét korszakának emlékhelyére látogattak a diákok. A koholt vádak alapján kivégzett orvostanhallgató, Tóth Ilona árpádföldi szülőháza mögé épített oktatótermet, valamint a kirakatper tárgyalótermének mását nézték meg. Rövid ismertetőt kaptak a korról, Tóth Ilonáról és az 1956-os forradalomról. Ezután megtekintették a *Szabadnak született* című kisjátékfilmet, amely a fiatal



mártír rövid életéről és bírósági tárgyalásáról szól. Ezután a korhű berendezési tárgyakkal felszerelt szülőház belső világával ismerkedtek, végül pedig kilátogattak a szülői ház közelében álló emlékszóborhoz, a kivégzett medika nevét viselő térre. Befejezésül pedig egy interaktív tesztet töltöttek ki az összegyűjtött ismeretek, a látottak és az élmények alapján.

Akik részt vettek a Helytörténeti Napokon, bizonyára maradandó élményekkel, és az addiginál gazdagabb, érdekes ismeretekkel tértek haza.

M. T.

Helytörténeti Napok

A Kertvárosi Helytörténeti és Emlékezet Központ egyik fő célkitűzése a 2023-as évre az állandó múzeumpedagógiai szolgáltatások fejlesztése. Már ennek a programnak a szellemében rendezték meg a Helytörténeti Napokat, amellyel kerületünk felső tagozatos és gimnáziumi tanulóit szeretnék elérni.

A foglalkozások célja a kertvárosi identitás erősítése, a játékos ismeretátadás, valamint a fiatalok figyelmének ráirányítása a KHEK-re, mint érdekes, élményt adó és szórakoztató helyre. Ismeretterjesztő séták, filmvetítés és interaktív tárlatvezetés során mutatják be a Kertváros történetét a KHEK három kiemelt helyszínén, a Cinkotai Tájházban, a Helytörténeti Gyűjteményben és a Tóth Ilonka Emlékházban.

Az első napon a Cinkotai Tájházban gyülekeztek az érdeklődők. Miután kaptak egy történelmi ismertetőt az őskortól a török hódoltság végéig, sétára indultak az ófaluban. Érintették a Mária Magdolna plébániatemplomot, majd megtekintették az evangélikus parókia kertjében a nevezetes 250 éves akácát, és az Aulich-emlékművet. Ezután az 1000 éves alapokra épült evangélikus templom következett, valamint a templom szomszédságában elterülő „öreg temető”, amelyben a Cinkotát alapító Beniczky-családnak több síremléke is



Szentmihályi esték a Nériben

Szeptember 24-én, a Néri Szent Fülöp Katolikus Általános Iskola előtt népes tömeg gyűlt össze, hogy leleplezzék az intézmény névadójáról készült domborművet.

Néri Szent Fülöp az Oratoriánus-rend alapítójaként, és az árva, nehézsorsú gyermekek védelmezőjeként vált ismertté, és már életében szentként emlegették. Az iskola korábban már büszkélkedhetett egy domborművel, az alkotás azonban sajnálatos módon a színesfémtolvajok áldozatává vált. A mostani domborművet már riasztóberendezés védi az illetéktelen kezekről.

Az ünnepélyes alkalomra megjelentek Petrovics Sándor, a Kovász Egyesület elnöke, a Szentmihályi esték programsorozat szervezője köszöntötte. Sillye Gergely, az iskola igazgatója betegség miatt nem tudott részt venni az avatáson. Köszöntőjét Jánosi Rita, az intézmény szülői munkaközösségének vezetője tolmácsolta. Solymoskői Péter, a Rákosszentmihályért Kulturális Egyesület elnöke felidézte a dombormű felállításának történetét, és örömet fejezte ki, hogy az iskola Wass Albert emléke előtt is hasonló műalkotással tisztel. Az emlékmű leleplezése után az alkotást Urbán Gábor kanonok, plébános és Hernád Sándor diakónus áldotta meg.

Az rendezvény a hagyományos Szentmihályi Esték keretében az iskola tornatermében folytatódott. Várad Anna, *Idővándor* című történelmi regényének új részét ismertette, melyben napjaink fi-

ataljai egy időutazás következtében a török korba jutnak vissza. Az est főszereplőjét, dr. Horváth Attila alkotmánybíró konferálta fel, kitérve a történelemkutatás nehézségeire. Dr. Horváth-Lugossy Gábor, a Magyarság Kutató Intézet főigazgatója előadásában ismertette az intézet munkáját. A Magyarság Kutató Intézet munkatársai a teljes magyar történelmet lefedve tesznek közzé publikációkat, és számolnak be róla a hagyományos és közösségi médi-

umokban, internetes videómegosztó portálokon. A közelmúltban vette kezdetét az Intézet archeogenetikai kutatócsoportjának tevékenysége. Ennek céljai között szerepel a magyarság genetikai állományának és eredetének feltérképezése, valamint a magyar királyok földi maradványainak azonosítása és vérvonaluk megvizsgálása.

Az est komoly témái között üde színt adott a Varga Levente és Vámos Kincső népzenei előadása.

GUETH ÁDÁM



MEGHÍVÓ

**A VARJÚ VILMOS OLIMPIAI BARÁTI KÖR
A XVI. KERÜLETI ÖNKORMÁNYZATTAL
ÉS**

A MAGYAR OLIMPIAI AKADÉMIÁVAL

KÖZÖSEN

**MEGHÍVJA ÖNT A BARÁTI KÖR 15. SZÜLETÉSNAPJA
ALKALMÁBÓL RENDEZETT KIÁLLÍTÁSRA,
EGY BUSZOS KERTVÁROSI SPORTTÖRTÉNETI
KIRÁNDULÁSRA ÉS AZ ERZSÉBETLIGETI OLIMPIAI
TÁBLÁK AVATÓÜNNEPSÉGÉRE,
VALAMINT A MAGYAR OLIMPIAI AKADÉMIA
76. VÁNDORGYÜLÉSÉRE**

**AZ ESEMÉNY HELYSZÍNE 2022. OKTÓBER 15-ÉN
9.30 – 17.00 KÖZÖTT AZ ERZSÉBETLIGETI
SZÍNHÁZ NAGYTERME**



MEGHÍVÓ

A Coryn Mátyás Gimnázium

szeretettel meghívja az iskola
90. évfordulója alkalmából rendezett
Jubileumi gálaműsorra.

Helyszín: Erzsébetligeti Színház
Időpont: 2022. október 7. 17:00

Az előadás időtartama kb. 2,5 óra egy szünettel.
A szünetben a színház büféje a vendégek
rendelkezésére áll.



Budapesti Békéltető Testület

Hová tudunk fordulni, ha az internetes webáruház elutasítja a szavatossági igényünket, vagy számla kifogásunkra nem válaszol a szolgáltató, az üzletbe visszavitt hibás terméket nem cseréli ki a kereskedő?

A válasz egyszerű, ha egyedi fogyasztói jogvitája keletkezik és a vállalkozással nem sikerül megegyeznie, akkor fordulhat az országban a kereskedelmi kamarák mellett működő, szakmailag független békéltető testületekhez, Budapesten pedig a Budapesti Kereskedelmi és Iparkamara mellett működő **Budapesti Békéltető Testülethez**. Pénzügyi szolgáltatásokkal vagy termékekkel összefüggő pénzügyi fogyasztói jogvita esetén az országos hatáskörben eljáró **Pénzügyi Békéltető Testület** lehet a megoldás.

Ehhez tisztázni kell, hogy van-e hatásköre eljárni az adott békéltető testületnek, hiszen a testületek csak fogyasztói jogvitában járhatnak el.

Mi is a fogyasztói jogvita?

Fogyasztó és a vállalkozás közötti adásvételi vagy szolgáltatási szerződés megkötésével és teljesítésével kapcsolatos vitás ügy, valamint a fogyasztó és a vállalkozás között külön megkötött adásvételi vagy szolgáltatási szerződés hiányában a termék minőségével, biztonságosságával, a termékfelelősségi szabályok alkalmazásával, a szolgáltatás minőségével összefüggő vitás ügy.

A békéltető testület hatáskörébe tartozik a fogyasztói jogvita bírósági eljáráson kívüli rendezése, és lehetőség szerint az ügyben egyezség létrehozása.

Az eljárás célja tehát a felek közötti megállapodás, **egyezség** létrehozása.

Szeretném Önöket tájékoztatni a Budapesti Békéltető Testület szerteágazó munkájáról.

A Budapesti Békéltető Testülethez **fogyasztói kérelmet akár online, vagy levélben illetve személyesen is be lehet adni** egy erre rendszeresített formanyomtatvány megfelelő kitöltésével és a bizonyítékok csatolásával. Az eljárás gyors, hatékony és ingyenes. Amennyiben a kérelemnek nincsenek hiányosságai és nem kell hiánypótlásra felszólítani a fogyasztót, úgy a fogyasztói kérelem beadásától számított 60 napon belül a testület elnöke meghallgatást ír ki az ügyben, kivéve, ha a felek kérték az írásbeli eljárás lefolytatását.

Eljárhat a testület egyes vagy hármas tanácsban az ügy bonyolultságától függően, a fogyasztó a kérelmében kérheti, hogy az ügyben

hármas tanács járjon el.

A testület tagjai felsőfokú iskolai végzettséggel rendelkező szakemberek, az eljáró tanácselnökök pedig jogi végzettséggel rendelkező képzett mediátorok, jogászok vagy ügyvédek.

Az eljárás gyors, ami azt jelenti, hogy általában 60 napon belül befejeződik. Az eljárásban nincs lehetőség hosszas bizonyítás lefolytatására, azaz a fogyasztó és a vállalkozás által rendelkezésre álló és az eljárás során becsatolt iratok és bizonyítékok, szakértői vélemények alapján születethet döntés az ügyben.

A döntés milyensége az eljárásban attól függ, hogy a vállalkozás tesz-e az ügyben alávetési nyilatkozatot, tehát magára nézve kötelezőnek ismeri-e el a testület döntését. A békéltető testületi eljárásban hozott egyezség olyan, mint egy jogerős bírósági ítélet, az abban foglaltakat a vállalkozás köteles betartani, végrehajtani, ellenkező esetben az egyezséget jóváhagyó határozat az illetékes bíróság által végrehajtási záradékkal ellátható irat és közvetlen végrehajtás kezdeményezhető, így elkerülhető a több évig tartó pereskedés.

Az eljárás ingyenes, illetve, ha a fogyasztó a meghallgatáson nem tud személyesen részt venni, úgy két tanú által aláírt, teljes bizonyító erejű meghatalmazással képviseltetheti magát az ügyben.

Amennyiben az eljárás során egyezség nem jön létre és az ügyben érdemi döntés hozható, akkor a fogyasztói kérelem megalapozottsága esetén kétféle döntés születethet, alávetési nyilatkozat hiányában **Ajánlás**, míg alávetési nyilatkozat esetén **Kötelezés**.

Az Ajánlás teljesítése nem kötelező a vállalkozás számára, míg a Kötelezés igen. Amennyiben a fogyasztói kérelem nem megalapozott, úgy az ügyben **Elutasítás** születik. Minden más esetben az eljárás megszűnik, ami történhet azért, mert a fogyasztó a kérelmét visszavonja, vagy a felek a megszüntetést közösen kérik.

Az eljárás **megszüntetésének** van helye, ha a testületnek nincs hatásköre eljárni, nincs fogyasztói jogvita, vagy a kérelem zaklató jellegű, illetve az oka fogottá vált. Az eljárásban kérelemhez kötöttség van, ami azt jelenti, hogy az eljáró tanács a fogyasztó által előterjesztett kérelem korlátai között köthet egyezséget vagy hozhat érdemi döntést.

Amennyiben felkeltette az érdeklődését a testületi eljárás, úgy további tájékoztatást kaphat online a Budapesti Békéltető Testület weboldalán (www.bekeltet.bkik.hu), illetve személyesen is minden héten csütörtökön a testület székhelyén (1016 Budapest, Krisztina krt. 99.) előzetes bejelentkezés alapján adott tanácsadás során.

Ne hagyja, hogy megkárosítsák, forduljon fogyasztói jogvitája esetén a Budapesti Békéltető Testülethez!

DR. KOLYVEK ANTÓNIA



VILÁG GYALOGLO (HÓ)NAP
WORLD WALKING DAY
2022. OKTÓBER

2022. október 2. Újpest, Farkasrét
2022. október 5. Margitsziget
2022. október 15. Mátyásföldi repülőtér
2022. október 22. Mátra Győrva-Jóirtó kilátó

[www.bazaspart.hu](http://www.bazasport.hu)

A Kertvárosi Nordic Sportkedvelő és Életmód Egyesület szeretettel meghív minden gyalogolni vágyót a

Világ gyalogló (hó)nap keretében szervezett rendezvényére

Időpont: 2022.10.15 08:00 – 12:00
Gyülekező: Bp. XVI. ker. Mátyásföld Repülőtér
Útvonal hossza: 11 km
Útvonal: Mátyásföld Repülőtér – Bökényföldi út – Cinkotai út – Naplás tó – Naplás kilátó – Mátyásföldi Repülőtér

Szervezők:
Sági István
+36 70 273-8898
Bisztrai György
+36 20 596-5653



Lakossági ingyenes apróhirdetési szelvény

A lakossági apróhirdetés 10 szóig ingyenes, az ingatlanadás szintén 10 szóig 1000 Ft. Az ingatlanadás és a vállalkozások hirdetésével kapcsolatban kérjük, keressék Afonyi Zsuzsa hirdetésszervezőt a +36-20/982-5352-es mobilszámon, vagy a hirdetes@bp16.hu e-mail címen!

INGATLAN

Eladó Rákosszentmihályon, a Szent Korona lakótelepen, egy 57nm-es, 3. emeleti lakás, 1+2 fél-szoba. Csendes helyen, Örs vezér tér vagy az Mo könnyen megközelíthető. 39,9M FT. 20-464-0063

Kiadó egy 2 szobás lakás a Kés-márk utcában, társasházban 130E Ft + rezsi. 20-345-4882

11nm-es tároló kiadó Cinkotán 6 lakásos társasházban 25E Ft/hó. 70-416-1083

Kiadó hosszú távra Rákosszentmihályon 116nm-es, 4 szobás ház kocsibeállással, jó közlekedéssel. Gázfűtésen kívül fával is megoldható a fűtés. 20-465-9834

Kerületi, megbízható, dolgozó fiatalember albérletet keres. 30-561-7153

XVI. kerületben keresek kertészkedésre alkalmas telket. Terményben tudok fizetni. 70-416-1083

XVI. kerületben keresek eladó, önálló garázt. 70-416-1083

Albérletet keresek. 20-252-0255

Komfortos lakhelyet bérelnék hosszútávra. Gödöllői, csömöri HÉV vonalán. 20-252-0255

VEGYES

Gépi perzsa szőnyeg 3,5x2,5 m-es Normende színes TV, Daewoo nagyképernyős TV. 30E forintért eladó. 409-2420

Dió-héjas, vagy pucolva eladó. Hordozható vegyestüzelésű kályha eladó. 30-602-8617

Először virágzó leanderek fehér és rózsaszín kb. 40-50 cm 2E Ft/db eladók. 20-545-7598

Kislevelű Benjamin fikuszom keresi új nappaliját 2 m magas. Irányár: 50E Ft. 30-256-5955

Keveset használt fekete, csővázasszék 8,5E Ft/db (összesen 20 db). 30-256-5955

Eladó savanyítóedény 40l-es 20E Ft, 17l-es 10E Ft. Kézi működtetésű hurkatöltő 20E Ft. 20-232-9272

Romantic radiátor 70E Ft-ért, nagy satu asztal 20E Ft, mosdó 56x40-es 2,5E Ft, alumínium lábasok 1,5 E Ft/db eladók. 409-2240 esti órákban.

Rusztikus tölgy ülőgarnitúra kivehető betétekkel, régi decens vaskályha eladók. 407-2312

Boroshordók, prés, daráló jó állapotban eladók. 407-2312

Több éves 14 nagy levelű filodendron eladó 20E Ft-ért. 20-220-1675

Ingyen elvihető 70 cm-es, lámpás, Panasonic színes TV. 20-220-1075

Jó állapotú, közepesméretű görgős fotel ingyen elvihető. 30-303-9773

Eladó harmonika, írógép, Hifi-torony, Sony TV, hanglemezek, könyvek. 20-318-8284

Eladók: új 2l-esolajsütő, paradicsom passzírozó, zöldség-gyümölcs centrifuga, 1l-es termos, szeletelő-rezelő, Vital center 4 az 1-ben. Alig használtak. 409-1267

Bosch mosógép, használt, törött előlappal 10E Ft-ért eladó. 20-451-7390

Eladnám jó állapotban lévő ferde hasizom padomat 8E Ft-ért. 9-17 óra között. 30-301-9571

Hat ágú jó állapotú csillár burával, szalagos magnó, könyvek ingyen elvihetők. 409-2240

Kombinált hűtőszekrény, két tálcás mosogató, szekrény, ágyneműtartós heverő eladók. 407-0627

Egyedülálló nő keres szintén magányos nőt lakótársnak. 30-354-4738

Új fali polc 3 lap + szerelékek 100x20x2 cm eladó. 40 kg/lap. 403-1335

Polclapok festett 10 db 76x20x2 cm, faladák 10 db 40x30x22 cm eladók. 403-1335

MTD motoros fűnyíró, 70x60 cm kék öntvény fürdőkád, ORION színes TV eladók. 30-363-5936

70l-es bevilágított ülső dioráma eladó, élő halaknak átalakítható akvárium. 20-915-1656

82%-os, rokkant hölgy olyan munkahelyet keres, ahol támogatást vehetnek fel utána, illetve tudják segíteni a munkába való eljutást. 30-453-3420

Születésem óta mozgássérült és több szervi betegséggel élő vagyok. Keresem segítő partneremet, társamat, aki esetleg mozgássérült és jogosítvánnyal is rendelkezik. 30-453-3420

Olivetti, Continental, Erika táskairógép, asztali varrógép eladók. 407-0627

Ágynemű tartós heverő, kanapé, szekrény, Thomson TV, 3 égős tűzhely jelképes áron eladó. 407-0627

Használt, jó állapotban lévő koloniál bútorok eladók. 20-451-7390

Eladó keveset használt masszív kukorica daráló 15E Ft-ért. 30-294-8049

Szobakerékpár, elektromos fűrés, koloniál lámpa. 20-913-4783

Festmények, lámpabúrák, Rüsster lámpa eladó. 20-242-0576

Kristálycsillárok, falikar, kerámia lapos tűzhely eladó. 30-541-6383

VW Bora 1,6-os highlight megkímélt, garázsban tartott első tulajdonostól 130E km-el 790E Ft-ért eladó. 30-913-1031

Kitűnő állapotú franciaágy matraccal 140x200 cm eladó 30E Ft. 20-596-4600

Favorit 8-as húsdaráló, férfi használt Salvo korcsolya, új női PIRNET korcsolya, Canon fényképezőgép eladók. 70-426-8677

Grundig színes TV, női kék bélelt hosszú bőrkabát, étkező asztal barna kerek asztallap, elektromos lábfürdető, Whirpool szagelszívó eladók. 20-559-8756

Két gyerek rácsos ágy pelenkázóval eladó. Ár megegyezéssel. 70-243-8446

Vegyestüzelésű kazán 50E Ft-ért porcelán mosdó 54x40 2,5E ft, automata mosógép motor, balta, hólapát, csákány nyéllel, új zománcos lábas fedővel eladók. 409-2240

1 m hosszú 63 cm széles üveglapos dohányzó asztal jó állapotban eladó. 20-451-7390

Eladó 2 db elektromos fűnyíró 8E Ft/db áron. 30-294-8049

ELADÓ AL-KO BC-4535 (benzinmotoros) fűkasza. 20-416-7444

Felültöltős Whirpool mosógép – működő – eladó 12E Ft-ért. 409-2420

Eladó VW Golf kombi autó vonóhorggal, tolatóradarral jó állapotban. 20-282-8163

Nagyon szép, ágyneműtartós világos kanapé-ágy eladó kedvező áron + egy Grundig TV. Ár: 45E Ft. 20-256-6592

Zepter víztisztító és LUX porszívó eladó 80-100E Ft. 405-0083

Eladó 325 db kétszer égetett kémény tégl, 6 db csőoszlop kerítésnek, kazánba való vegyes tűzifa. 30-413-5678

Szerves trágya eladó, szállítást vállalok. 20-419-8393

Eladó: DVD, hifi torony, képmagnó, horgászfelszerelés, könyvek. 20-318-8284

Házhoz megyek!

Fogsor készítését, javítását vállalom garanciával.

Védőoltást megkaptam.

Hívjon bizalommal! Telefon: 06-20/980-3957



Vízszelész. Csapok, mosdók, WC-tartályok, WC-k, szifonok stb. Cseréje. Új vízvezetékek kiépítése, régi cseréje. 20-412-0524

Asztalos vállalkozás: Vállal meglévő ajtókat, ablakok hőszigetelését, javítását. Zár cseréket elavult szigetelő gumik cseréjét. 30-256-9477

NOGA Ingatlanhasznosító Kft.
XVI. ker. Cziraki utcai ipari parkban 4,2 m belmagasságú, 991 m²-es helyiség, (fűtött) bemutatóterem, raktár, iroda céljára, valamint egy 346 m²-es helyiség (fűtött) raktár céljára bérbeadó.
Bérleti díj nettó 1700 Ft/m²/hó+rezsi
Portaszolgálat, kamerás megfigyelés.
Érdeklődni: Noga Kft. +36-30/202-9303

Gyógypedikűr és manikűr vállalk. Házhoz megyek.
Időpont egyeztetés:
70/595-33-45

Szakképzett kertészek vállalkoznak: kertrendezést, sövényvágást, FAKIVÁGÁST elszállítással is. Megbízhatóan, precízen, profi gépekkel. www.szebbkert.hu 30-287-4348

Számítógépek javítása helyszínen, hétvégén is. Vírusirtás, tanácsadás, telepítések, alkatrészcsere garanciával. Ingyenes kiszállítás. **Aradi Zoltán**
70-519-2470, szerviz@szerviz.info

Társasházak könyvelése egyszerű és kettős könyvvitelben. www.tarsashazkonyvelesek.hu 30-473-6690

KÖNYVEKET, KÖNYVTÁRAKAT műtárgyakat, 1945 előtti papírrégiségeket vásárol a **VÉRTESI ANTIKVÁRIUM.** Azonnali fizetés, díjtalan kiszállással. www.vertesiantikvarium.hu Tel: 06-20/425-6437

MATEMATIKA tanítása, korrepetálása, 4-12 évfolyamon szaktanártól, gyakorlattal. Házhoz megyek. 70-561-7578

Tisztasági festést, glettelést, laminált padló lerakást, bontást és sít elszállítás vállalkozunk. Borbély Tamás 30-721-3165

Duguláselhárítás falbontás nélkül. Víz- és fűtőszelész, csatornakamerázás.
402-4330
20/491-5089

Sövénynyírás, fűnyírás, füvesítés, fakivágás-visszavágás, metszés, permetezés, zöldhulladék elszállítás. Farkas Norbert 30-550-7761

Lakossági villanszerelés garanciával. Keressen bizalommal! Szakál Zsolt 70-224-2852

NAPI MENÜ

Húsleves c.metélt

Sertés pörkölt

Jóáras menüben:

1790- Ft

csomoriebed.hu

06-20-433-8464

Practident
FOGÁSZATI KLINIKA



EMS  **GUIDED BIOFILM THERAPY**

MAKE ME SMILE.

**PROFESSZIONÁLIS FOGTISZTÍTÁS,
FÁJDALOMMENTES FOGKÖELTÁVOLÍTÁS
INNOVATÍV SVÁJCI TECHNOLÓGIA**

Tapasztalja meg milyen a **POZITÍV FOGÁSZATI ÉLMÉNY!**

www.practident.net. | +36 30 978 43 88
1163 Budapest, Veres Péter út 99.
Szolgáltatóház

NEMES-NAGY ANDREA
KOZMETIKUS

Várok szeretettel minden szépségre vágyó hölgyet, urat, tinit, a 1162 Budapest, Menyhért u. 53. szám alatti kozmetikában.

SZOLGÁLTATÁSAIM:

ARCKEZELÉSEK:
tisztító, feltöltő, ránceltávolító, rozacea, problémás bőr kezelése

ELEKTROKOZMETIKAI KEZELÉSEK:
ultrahang, mikrodermabrázió, mezoterápia, SZEMPILLA LIFTING és SZEMPILLA FESTÉS, SZEMÖLDÖKFORMÁZÁS ÉS -FESTÉS, GYANTÁZÁS, ARCMASZÁZS

06-30/656-1646
<https://www.facebook.com/nemesandrecosmetics>


Ügyvédi Iroda
Mátyasföldön

Ingatlanszerződések,
vagyonmegosztás, hagyaték,
cégalapítás és módosítás,
munkajogi tanácsadás, képviselő

GDPR – adatvédelmi ügyek

Dr. Csankó János
LL.M. ügyvéd

Adatbiztonsági és adatvédelmi szakjogász

1165 Budapest, Újszász utca 116.
✉ janoscsanko2@t-online.hu
☎ (1) 339-8956 ☎ (20) 941-4975


Dr. Nagy T. Viktória
ügyvéd

Bp. XVI. kerületben

Keressen bizalommal:

06-70/88-22-108

www.nagy-ugyved.hu

**Kiemelt áron felvásároljuk
használt SUZUKIJÁT**

T.: 0630/541-93-22

Suzuki Gusztáv
Használt telep

1161 Bp. Gusztáv utca 37.



Sírkő tisztítást, rendbetételét vállalom. 30.721-3165

Kertépítés, öntöző rendszer, térkő lerakását, fakivágást, bokrok irtását és szállítását vállaljuk. Fűnyírást és sövények telepítését. Szócsi Dénes 20-348-8753

PAPP ISTVÁN
– XVI. kerületi szakember.
Számítógép és laptop javítás, karbantartás helyszíni kiszállással. Javítás nagy tapasztalattal, tisztességesen!
20-418-1813

Régiségek-hagyaték, örökség felvásárlása készpénzért.
www.antikbudapest.hu
e-mail: antik@antikbudapest.hu
Telefon: 20-932-6495

Diplomás angol nyelvtanár nagy gyakorlattal korrepetál, érettségire, nyelvvizsgára felkészít. Kezddőket is. Váli Gáborné 20-5964600

Új közjegyzői iroda nyílt Budapest XVI. kerületében

Dr. Barta Melinda Közjegyzői Irodája

1163 Bp., Cziráki utca 26-32. 2. emelet
tel.: (1) 445-3232
e-mail: iroda@kozjegyzo16.hu

Nyitvatartás:
Hétfőtől csütörtökig 9.00-16.00
Pénteken 9.00-12.00

A közjegyző angol nyelvi jogosítvánnyal rendelkezik.



MAGAS ÁRON VÁSÁROLUNK
mindenfélét régi tárgyat - hibásat is.
ZSOLNAIT, HERENDIT, ezüstöt, kitüntetéseket, forgalomból kivont papír- és ezüst fémpénzeket, kerámiákat, szobrokat, fali és álló **ÓRÁKAT, KARÓRÁKAT**.

+36-20/ 483-2499
Veronika és Társa
XIV. ker. Miskolci út 153. 10^h-tól 17^h-ig.


Kertépítés, fakivágás, metszés, permetyezés, tereprendezés, fűvesítés, növények telepítése, sövénynyírást, zöldhulladék elszállítás.

Farkas György
30 685 9502

PESTI KÁRPITOS
06-20-935-0946
06-1-407-4759
1165 Bp., Zsarnó u. 7.

kovsakarpitos@gmail.com
www.pestikarpitos.hu

Modern, stíl- és bőrgarnitúrák áthúszása, javítása
500 féle szövetválasztási lehetőséggel.
Szivacsbetétek méretre készítése, behúszása.
A XVI. kerületben a szállítás ingyenes.
Kérje díjmentes árajánlatunkat!

Szabó Balázs vállalja hűtő-fűtő klímaberendezését rövid határidőn belül. 20-264-3553

Otthoni munka! Termékek címkézése, csomagolások, egyebek elérhetőségei. Érd: www.audiopress.iwk.hu (ügyfélszolgálat: 20-496-3980) Audiopress Hungary Bt.

Redőnyszerelés, javítás, gurt-nicsere, szalagfüggöny, szűnyogháló, harmonika ajtó. Nagy Sándor 20-321-0601

Villanyszerelés, hibakeresés, villanybojlerek vízkötelenítése, javítása, cseréje. Rácz Mihály 30-296-5590; 260-7090

NÉZZEN BE HOZZÁNK!



**ÁLLATELEDEL, FELSZERELÉS,
ÁLLATPATIKA**



1161 Budapest, Csömöri út 119.
T: +36 1 607 7021

Nyitva tartás:

hétfő-péntek: 9.00.-20.00.,
szombat: 9.00.-15.00.

**A kupon átadásával, ÖN
10% kedvezményben
részesül a vásárlás teljes összegéből.**

Az akció más kedvezménnyel össze nem vonható, egy vásárlásnál egy
kupon használható fel. Az akció 2022. 10. 31.-ig tart.

**blend-a-dent
akció!**



999Ft

Sas Gyógyszertár

1913 óta az önök szolgálatában

1163 Budapest, Margit utca 1. - A sashalmi piacnál
nyitva: H - P 8-19, SZ 8-12 - Tel: 403 7303

Az akció 2022. 04. 01-től a készlet erejéig, vagy visszavonásig tart.
blend-a-dent PLUS műfogsorroggató krém 999 Ft/db

Suzuki Gusztáv

KÉT HIBRID, RENGETEG ELŐNY  **SUZUKI**



(HYBRID)

VITARA

S-CROSS

(HYBRID)

A kép illusztráció, a tájékoztatás nem teljes körű, a változtatás jogát fenntartjuk. További részletek a Suzuki márkakereskedésekben vagy a suzuki.hu oldalon.

Látogasson meg hivatalos
Facebook oldalunkat



1161 Budapest, Gusztáv u. 37. 405-0674, 406-0674 E-mail: auto@suzukigusztav.hu
www.suzukigusztav.hu Nyitva: H-P: 8-16, Sz: 9-13 V: zárva

www.facebook.com/suzukigusztav

**KERESKEDESÜNK BEN MÁRKAFÜGGETLEN MŰSZAKI
VIZSGABÁZIS MŰKÖDIK. A SZEMÉLYGÉPJÁRMŰVEK
VIZSGÁZTATÁSÁT TÍPUSTÓL FÜGGETLENÜL VÁLLALJUK!**